

ہفت روزہ

# خاتم الدین

زین العابدین علیہ السلام  
شیخ الفیض حضرت مولانا محمد علی  
شیرانی رحمۃ اللہ علیہ

۱۹۴۱ء

۹ جون

یہ از مطبوعات انجمن خدام الدین لاہور

۲۵ پیسے



# بیادگار حضرت مولانا حسین علی مدنی رحمہ اللہ

از حکیم عبدالحمید فاضل کتب و خطاطی

حسین احمد صاحب دغا ز می دیکھتے جاؤ  
نہ آیا جس کے دل میں خوف غیر اللہ کا ہرگز  
در اغیار پر جسم ہو سکا ہرگز نہ سر اس کا  
مرحسہ ملے کیے آزادی ہند میں کھٹن اس نے  
حکمانہ دقائق میں سلوکانہ صحت الق میں  
مجالس میں سیاست ہے مدارس میں دراست  
گزار می عمر ساری دین احمد کی اشاعت میں  
برابر ان کی تدریس و نصیحت کی محافل میں  
متابع دنیوی سے پاک رکھتا ہے یہ دل اپنا  
کسی خدمت کے صلہ میں نہیں اجرت کا یہ خواہاں  
تنگ و دور و شب کرتا ہے ایسی دین کی خاطر  
اٹھا کر گئے سبقت لے گیا یہ ہمنر مانوں سے  
بایں اوصاف بد قسمت جو کرتے ہیں گلہ اس کا  
خدا نے شرف تلمیزی کا پیدا کر دیا چارہ  
جھکی ہوئی ہی اس کے بار منت سحر میری  
محبت میں ہے عبدیت اگرچہ شاہ کیوں نہ ہوں

سنان و سیف کے نیچے نماز می دیکھتے جاؤ  
شہنشاہوں سے اس کی بے نیازی دیکھتے جاؤ  
یہ احسا س خود می گردن فراز می دیکھتے جاؤ  
اسی میں سفر و ہجرت کی دراز می دیکھتے جاؤ  
غزالی وقت فخر الدین راز می دیکھتے جاؤ  
یہی حضرت کاشان مستیاز می دیکھتے جاؤ  
اسی کی دھن میں ان کی جانگداز می دیکھتے جاؤ  
روایات شہنشاہی حجاز می دیکھتے جاؤ  
زر و زیور سے اس کی پاک بازی دیکھتے جاؤ  
طمع لایح سے اس کی احتراز می دیکھتے جاؤ  
کہ آجاتے ہیں عاجز اس پنازی دیکھتے جاؤ  
کہوں کیا لے گیا کیسے یہ بازی دیکھتے جاؤ  
بصد افسوس سن ان کی یہ نماز می دیکھتے جاؤ  
حقیقی کارگر کی چارہ سازی دیکھتے جاؤ  
توجہ سے پدر میرا حجاز می دیکھتے جاؤ  
محبت میں محمود و ایاز می دیکھتے جاؤ

مجید غوث میں جو علم و حکمت کی ہے تابانی  
اسی محسن کی یہ بندہ نوازی دیکھتے جاؤ



اداریہ

# وفاداری اور رواداری

عالمی سیاسیات اور بین الاقوامی الجھے ہوئے حالات پر ہمیں قلم اٹھانے کی ضرورت نہ تھی لیکن پاکستان اور اس کے دوستوں کے تعلقاً

ہے۔ چنانچہ پاکستان کے وزیر خارجہ سرفراز خان کی سیاست کا تقاضا یہ ہوا کہ امریکہ سے دفاعی معاہدہ کر لیا جائے۔ چنانچہ یہ معاہدہ ہو کر امریکہ کو مشرق میں ایک

بہترین دوست میسر آگیا جس نے ہر موقع پر امریکہ کو سپورٹ کیا۔

اگرچہ پاکستان

میں ایک دہائی یہ

تھی کہ اس قسم کے

مبادعات سے اجتناب

کیا جائے۔ مگر پاکستان

کے ارباب اقتدار

نے پاکستان کے دفاع

کے لئے ایسا کرنا

ضروری سمجھا۔ امریکہ

سے ہمارے دوستانہ

تعلقات اور دفاعی

معاہدہ کا پہلا نتیجہ

یہ نکلا کہ روس کے

بلگانی نے اس کے

بعد فوراً دہلی اور

کابل کا دورہ کر لیا

گویا اس نے بھارت

اور افغانستان کو

امریکی طاقت کے

مقابلہ میں اپنی تخت

کا یقین دلایا۔ مطلب

یہ ہوا کہ ہماری

سیاست وہیں کی

وہیں رہ گئی۔ اسلئے

کہ جہاں دفاعی معاہدہ

سے ہمیں امریکہ کی

حمایت حاصل ہوگئی

وہاں ہمارے ہمسایہ

ممالک کو روسی تھانہ

کا یقین ہو گیا چنانچہ

روس نے مختلف

اوقات میں اپنے دوستوں کی حمایت کا حق ادا کیا

یہاں تک کہ سلامتی کونسل میں جب مسئلہ کشمیر

پر رائے شماری ہوئی اور عالمی رائے کا فیصلہ

## عظیم حادثہ

اس پرفتن دور اور فحط الرجال کے زمانہ میں علمبرداران حق و صداقت پہلے سے ہی چند گنی جینی ہستیاں تھیں۔ مگر جن سرعت سے بلند پایہ قدسی نفوس ہم سے جدا ہوتے چلے جا رہے ہیں۔ اس سے ہر مملکت کا دل ٹکار اور ملت کے مستقبل کے بارہ میں بے قرار ہوتا چلا جا رہا ہے۔

ملک پر اللہ تعالیٰ کا کتنا فضل عظیم اور خاص کر لاہور پر کتنا بڑا احسان ہے کہ تکیونی کشتوں سے امرتسر سے ایک مایہ ناز جید عالم ربانی بعد اپنے قیمتی مال و متاع یعنی کتاب و سنت کے نشر و اشاعت و ادارہ علمی کے لاہور میں آکر اس قوط زوہ زمین کو سیراب کرتے ہیں۔ اور جب ان کا مشن تکمیل کے قریب پہنچتا ہے۔ وہ بلائے جاتے ہیں یہی سنت اللہ ہے حضرت مولانا مفتی محمد حسن صاحب رحمۃ اللہ کی یادگار صفت جاسم اشرافیہ ہی نہیں ہے۔ جس لازوال بہاروں سے انشاء اللہ تعالیٰ امت محمدیہ علیہ الصلوٰۃ والسلام ہمیشہ خوشوقت ہوتی رہیگی بلکہ آپ نے روحانی تربیت کے ذریعہ کثیر التعداد تلامذہ کاموں کو بھی سلوک عالیہ چشتیہ کے آب حیات سے سیراب کرے ہوئے تھانوی جامعیت کا چراغ روشن رکھا۔

بہار عالم حش دل و جاں تازہ می دارد

برنگ اصحاب ظاہر را بہر بوارباب محضی را

آپ لاہور میں کامیابی سے آئے اور لاہور سے کامیابی سے تشریف لے گئے۔

آخری خوش نصیبی دیکھئے کہ موت غربت کی فضا میں عطا فرمائی گئی۔ اور آپ کا وصال کراچی میں ہوا۔ اور وہیں مزار بنا۔ اگرچہ لاہور والے آپ کی قبر مبارک کے قریب سے محروم ہوئے مگر اللہ تعالیٰ کی یہی مشیت تھی جس پر ہم راضی ہیں شاید لاہور میں اس داعی توحید کی قبر کو اللہ تعالیٰ نے جابہوں کی بوجا پاٹ سے بچانا تھا۔ اللہ تعالیٰ مرحوم کو جنت الفردوس میں جگہ عطا فرمائے۔ اور ان کے تمام متعلقین اور خاص کر ان کے فرزندوں کو صبر جمیل اور اجر جزیل عطا فرمائے ہوئے ان کو آپ کے نقش قدم پر چلنے اور خالصتہً اللہ خدمت اسلام کرنے کی توفیق عطا فرمائے۔ آمین

ہمیں حضرت مفتی صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے اس ناگہانی حادثہ میں ان کے تمام متوسلین سے ہمدردی ہے مگر ان سے بھی عرض ہے کہ وہ بھی مرحوم و مخفور کی طرح راضی برضا رہیں۔ اور ان کے مشن رد بدعت و احیاء سنت میں ہر طرح سامی و کوشاں رہیں۔ یہی ان کا صدقہ جاریہ ہے۔

کا توازن برطانیہ سے امریکہ کی طرف منتقل ہو چکا ہے۔ اور امریکہ ہی کمزور یا حاجت مند ممالک کو ان کے مناسب حال امداد دینے کی اہلیت رکھتا

ایسے موڑ پر آ

پہنچے ہیں۔ جس کے

بعد آگے چلنے کے

لئے ہمیں بہت کچھ

غور و فکر کرنے کی

ضرورت ہوگی اس

لئے اپنے جذبات و

احساسات کا اظہار

کرتے ہوئے اپنے

ملک کو غور و تدبر

کی دعوت دیتے

ہوئے دوسروں کو

متوقع نتائج سے

آگاہ کرنا مناسب

سمجھتے ہیں پاکستان

بننے کے وقت ہمارے

حصہ کی فوجی طاقت

مجموع نہ تھی۔ اور

ابھی ایسے حالات

پیدا کر دئے گئے

تھے۔ جو ہمارے

مقابلہ میں ہندوستان

کے لئے زیادہ مفید

اور موجب قوت و

طاہت تھے۔ بعد

میں بھی انگریزی

سیاست نے پاکستان

کے ساتھ بہتر سلوک

روا نہیں رکھا تھا

چنانچہ مرحوم نے اپنی

کو کہنا پڑا کہ برطانیہ

نے ہمیں گھڑے کی

چھینا سمجھ رکھا ہے کچھ

عرصہ کے بعد دنیا پر

یہ حقیقت آشکارا

ہوگئی۔ کہ طاقت

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

خُدّام الدّین لاہور

جلد ۱  
مطابق  
۱۴ ذی الحجہ ۱۴۰۰  
۹ جون ۱۹۷۱ء  
شمارہ

## اس شمارے میں

اداریہ	مدیر
حسین احمد مدنی: نظم	حکیم عبد المجید صاحب فاضل دیوبند
احادیث الرسول	ماخوذ
مجلس ذکر	حضرت شیخ التفسیر مدظلہ
خطبہ	" " " "
بیان القرآن	ایم عبدالحق صاحب لدھیانوی
نماز	جناب محمد شفیع عمر الدین صاحب (سانگھڑ)
مضامین قرآن پاک	ایم عبدالحق صاحب لدھیانوی
بچوں کا صفحہ	حاجی کمال الدین صاحب
عمر بن عبد العزیز	

شرح چندہ  
سالانہ گیارہ روپے ششماہی چھ روپے  
سہ ماہی تین روپے فی پرچہ ۲۵ روپے  
فون ۶۶۵۴۵

نوٹ: بخط و کتابت کرتے وقت خریداری نمبر کا حوالہ ضرور دیں  
چٹ پر سرخ نشان آپ کے چندہ ختم ہونے کی نشانی ہے۔



# احادیث مبارکہ

## فضائل سورہ اذار لیت

عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ وَابْنِ مَالِكٍ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا زِلْزَلْتَ تَعْدِلُ نِصْفَ الْقُرْآنِ وَقُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ تَعْدِلُ ثُلُثَ الْقُرْآنِ وَقُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ تَعْدِلُ رُبْعَ الْقُرْآنِ - (رواه الترمذی)

حضرت ابن عباس اور ابن مالک کہتے ہیں فرمایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے سورہ اذار لیت آدھے قرآن کے برابر ہے اور قل ہو اللہ احد تہائی قرآن کے برابر ہے اور یا ایہا الکفرہن چوتھائی قرآن کے برابر ہے

## شہادت کا درجہ کیونکر حاصل ہو

عَنْ مَعْقِلِ بْنِ يَسَافٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَالَ حِينَ يُصْبِحُ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ اَعُوذُ بِاللَّهِ السَّمِيعِ الْعَلِيمِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ قَرَأَ ثَلَاثَ آيَاتٍ مِنْ آخِرِ سُورَةِ الْحَشْرِ وَكُلَّ اللَّهُ بِهِ سَبْعِينَ أَلْفَ مَلَكٍ يُسَلِّونَ عَلَيْهِ حَتَّى يُمْسِيَ وَإِنْ مَاتَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ مَاتَ شَهِيدًا وَمَنْ قَالَهَا حِينَ يُمْسِي كَانَ بِتِلْكَ الْمَزَلَّةِ رَوَاةُ التِّرْمِذِيِّ وَالدَّارِمِيِّ وَقَالَ التِّرْمِذِيُّ هَذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ

حضرت معقل بن یساف کہتے ہیں فرمایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے جس شخص نے صبح کے وقت تین بار یہ کہا اعوذ باللہ السميع العليم من الشیطان الرجیم اور پھر تین آیتیں سورہ حشر کے آخر کی پڑھیں تو مقرر کرتا ہے۔ خداوند تعالیٰ اس پر ستر ہزار فرشتوں کو جو شام تک اس پر رحمت بھیجے اور اس کے لئے دعا کرتے ہیں اور اگر مرنے سے پہلے وہ اسی دن تو سید مرتا ہے۔ اور جو شخص ان الفاظ و آیات کو شام کے وقت پڑھے اس کا بھی یہی مرتبہ ہوتا ہے

## پچاس سال کے گناہ معاف ہوتے ہیں

عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ قَرَأَ كُلَّ يَوْمٍ

مِائَتَيْ مَرَّةٍ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ مُجِئَ عَنْهُ ذُنُوبٌ خَمْسِينَ سَنَةً إِلَّا أَنْ يَكُونَ عَلَيْهِ ذَنْبٌ رَوَاةُ التِّرْمِذِيِّ وَالدَّارِمِيِّ وَفِي سَوَابِغِ خَمْسِينَ مَرَّةً وَلَمْ يَذْكُرْ إِلَّا أَنْ يَكُونَ عَلَيْهِ ذَنْبٌ حضرت انس کہتے ہیں۔ فرمایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کہ جو شخص پڑھے روزانہ دو سو مرتبہ قل ہو اللہ احد دور کئے جاتے ہیں۔ اس کے پچاس برس کے گناہ مگر قرض کا گناہ معاف نہیں کیا جائے گا و ترمذی۔ دارمی اور ایک روایت میں دو سو مرتبہ کے بجائے پچاس مرتبہ کے الفاظ ہیں اور اس روایت میں قرض کا ذکر نہیں ہے

## سوئے وقت کا وظیفہ

عَنْ أَنَسٍ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ مَنْ ارْتَدَا أَوْ يَنَامَ عَلَى فَرْأَيْهِ فَنَامَ عَلَى بَيْتِهِ ثُمَّ قَرَأَ مِائَةً مَرَّةً قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَمَةِ يَقُولُ لَهُ الرَّبُّ يَا عَبْدِي ادْخُلْ عَلَى يَمِينِكَ الْجَنَّةَ رَوَاةُ التِّرْمِذِيِّ وَقَالَ هَذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ

حضرت انس نے کہا فرمایا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے کہ جو شخص ارادہ کرے سونے کا اپنے بستر پر تو چاہیے۔ کہ وہ داہنے پہلو پر لیٹے اور پھر سو مرتبہ قل ہو اللہ احد پڑھے۔ پس جب قیامت کا دن ہوگا تو خداوند تعالیٰ اس سے فرمائے گا۔ اے میرے بندے داخل ہو تو جنت میں داہنی طرف سے

## جنت واجب ہونیکا وظیفہ

عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ سَمِعَ سَجَلًا يَقْرَأُ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ فَقَالَ وَجِبَتْ ثَلَاثٌ وَمَا وَجِبَتْ قَالَ الْجَنَّةُ سَوَاءً مَا لَكَ وَالتِّرْمِذِيُّ وَالدَّارِمِيُّ

حضرت ابو ہریرہ کہتے ہیں۔ کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک شخص کو قل ہو اللہ احد پڑھتے سنا اور فرمایا واجب ہوئی میں نے پوچھا کیا چیز واجب ہوئی آپ نے فرمایا اس شخص کے لئے جنت واجب ہوئی۔

## بستر پر جاتے وقت کا وظیفہ

عَنْ قُرَّةَ بِنِ تَوَيْلٍ عَنْ أَبِيهِ إِنَّهُ قَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ عَلِمْتُ نَسِيًا أَقُولُهُ إِذَا أَوَيْتُ إِلَى فِرَاشِي فَقَالَ اقْرَأْ قُلْ يَا أَيُّهَا الْكَافِرُونَ فَإِنَّهَا بَرَاءَةٌ مِنَ الشُّرْكِ رَوَاةُ التِّرْمِذِيِّ وَالدَّارِمِيُّ

حضرت قرہ بن تویل اپنے والد سے نقل کرتے ہیں۔ کہ کہا انہوں نے کہ میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے کہا یا رسول اللہ مجھ کو کوئی ایسی چیز بتلا دیجئے کہ میں بستر پر جاتے وقت (رات کو) پڑھ لیا کروں۔ آپ نے فرمایا پڑھ قل یا ایہا الکفرہن اس لئے کہ یہ سورہ (ظاہر کرتی ہے) بیزاری کو شرک سے۔

## عذاب الہی سے محفوظ رہنے کا وظیفہ

عَنْ عُقْبَةَ بْنِ عَامِرٍ قَالَ بَيْنَا أَنَا أَسِيرُ مَعَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ بَيْنَ الْجَحْفَةِ وَالْأَبْوَاءِ إِذْ غَشِيَتُنَا رِيحٌ وَظَلَمَةٌ شَدِيدَةٌ فَجَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَتَعَوَّذُ بِأَعُوذُ بِرَبِّ الْفَلَقِ وَأَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ وَيَقُولُ يَا عُقْبَةُ تَعَوَّذُ بِهِمَا فَمَا تَعَوَّذُ مَتَعَوَّذُ بِمِثْلِهِمَا - رَوَاهُ أَبُو دَاوُدَ

حضرت عقبہ بن عامر کہتے ہیں۔ کہ ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے ساتھ مقامات جحفہ اور ابواء کے درمیان سفر کر رہے تھے کہ ہم کو تیز و تند ہوا اور تاریکی نے گھیر لیا۔ پس رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے قل اعوذ برب الفلق اور قل اعوذ برب الناس پڑھ کر دعا مانگنی شروع کی اور مجھ سے کہا عقبہ پناہ مانگ ان دونوں سورتوں کے ذریعہ سے کہ پناہ مانگنے کے معاملہ میں یہ دونوں سورتیں سب سے بہتر ہیں۔

## سداوم میں

ہفت روزہ خدام الدین لاہور

حسین ابراہیم کراچی مرحمت کے  
ہاں سے خریدیں۔ نیز پڑھ گھر پر پہنچانے کا  
بھی معقول انتظام ہے۔



جلسہ منقہ جمعرات ۱۴ ذی الحجہ ۱۳۸۰ھ مطابق یکم جون ۱۹۶۱ء  
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ اَللّٰهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلٰی عَبْدِكَ الَّذِیْ لَمْ یُضَلِّ اَمَّا بَعْدُ۔

# آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے اتباع کے سوا اللہ تعالیٰ سے محبت کا تعلق پیدا ہو ہی نہیں سکتا

ان دنوں حضرت سندھ کے دورہ پر ہیں آپ کی عدم موجودگی میں احقر نے حلقہ ذکر کے بعد آپ کی ایک سابقہ تحریر پڑھ کر سنائی جو ذیل میں درج کی جا رہی ہے

وَكَذٰلِكَ جَعَلْنَا لِكُلِّ نَبِيٍّ عَدُوًّا شَيَاطِیْنَ الْاِنْسِ وَالْجِنِّ (سورۃ الانعام رکوع ۱۰) ترجمہ۔ اور اسی طرح ہم نے ہر نبی کے لئے شریک آدمیوں اور جنوں کو دشمن بنا دیا۔

سارے جن شیطان نہیں ان میں سے بعض اصحاب کرام بھی ہیں۔ قرآن مجید میں جنوں کے تعلق ایک مستقل سورت الہجن موجود ہے جس میں جنوں کے ایمان لانے کا ذکر ہے۔ روایات سے بھی یہ ثابت ہوتا ہے۔ کہ جن حضور کی دعوت کر کے آپ کو اپنے ہاں لے گئے تھے۔ اسی لئے حضور صلی اللہ علیہ وسلم نبی الثقلین ہیں۔ یعنی آپ کی بعثت جنوں اور انسانوں دونوں کی رہنمائی کے لئے ہوئی ہے آج میں ایک خاص بات کہنی چاہتا ہوں جو غالباً اس سے پہلے میں نے اس مجلس میں کبھی نہیں کہی۔ سورۃ آل عمران رکوع ۴ پارہ ۲ میں اللہ تعالیٰ فرماتے ہیں۔

قُلْ اِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّوْنَ اللّٰهَ فَاتَّبِعُوْنِیْ یُحِبِّکُمْ اللّٰهُ

ترجمہ۔ ان سے فرما دیجئے کہ اگر تم اللہ سے محبت رکھتے ہو۔ تو میرا اتباع کرو تاکہ تم سے اللہ محبت کرے

اس ارشاد ہاری سے واضح ہوتا ہے۔ کہ اگر انسان اللہ تعالیٰ سے محبت کی تو لگنا چاہتا ہے۔ تو اس کے لئے حضور کا اتباع لازمی ہے۔ حضور کا اتباع کرنے والوں کو اللہ تعالیٰ اپنا دوست بنا لیتے ہیں۔ بندوں کے سادھو اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے کتنی نفس کشی اور ریاضت کرتے تھے۔ میں نے بعض سادھوؤں کو دیکھا ہے۔ کہ انہوں نے اپنے

اللہ تعالیٰ نے انسان کو اپنی یاد یعنی بندگی کے لئے پیدا کیا ہے۔ اس کے تعلق قرآن مجید میں ارشاد فرماتے ہیں۔

وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْاِنْسَ اِلَّا لِيَعْبُدُوْا ۝ (سورۃ الذریت ۳ پارہ ۱۷)

ترجمہ۔ اور میں نے جنوں اور انسانوں کو جو بنایا ہے۔ تو صرف اپنی بندگی کے لئے

عربی دان حضرات ہی اس کلام کا زور سمجھ سکتے ہیں مگر اور اہل صحر کے لیے آتے ہیں۔ یعنی عبادت کے سوا اللہ کی طرف سے انسانوں اور جنوں پر کوئی ذمہ داری عائد نہیں کی گئی۔ مکان بنایا۔ یا نہیں۔ کچا بنایا یا پکا۔ گائے بھینس رکھی یا نہیں ان کے تعلق کوئی باز پرس نہیں ہوگی۔ صرف یہ پوچھا جائے گا کہ عبادت کی تھی یا نہیں اس کا جواب تیار کرنے کے لئے جنوں اور انسانوں کو دنیا میں بھیجا گیا ہے۔

آدم علیہ السلام کے زمانہ سے دو لائنیں آرہی ہیں۔ اور یہ دونوں قیامت تک جائیں گی۔

- ۱۔ خیر یا حق کی۔
- ۲۔ شر یا باطل کی

دونوں کے دائمی ہمیشہ رہے ہیں۔ اب بھی ہیں اور قیامت تک رہیں گے۔ خیر کی طرف دعوت دینے والے انبیاء علیہم السلام تھے اور ان کے بعد ان کے دروازے کے غلام شر کی دعوت دینے والے شیاطین ہیں شیاطین انسانوں اور جنوں دونوں میں ہوں گے۔

بارگاہ سکھاپے۔ بعض ٹانگیں سکھا دیتے ہیں۔ یہ ساری ریاضت اللہ تعالیٰ کی رضا کے لئے کرتے ہیں۔ مگر چونکہ حضور کا اتباع نہیں۔ اس لئے ان کے مقابلہ میں ایک ادنیٰ کلمہ گو مسلمان کا جو پانچ وقتہ نماز کا پابند ہے اور رمضان کے روزے رکھتا ہے۔ اللہ سے تعلق جڑا ہوا ہوگا۔ کیونکہ یہ اتباع نبی کریم کرتا ہے۔ اللہ تعالیٰ جس کو باطن کی آنکھیں دیتا ہے۔ ان کو نظر آتا ہے۔ کہ ان سادھوؤں کا تعلق اللہ تعالیٰ سے کٹا ہوا ہوتا ہے۔ چونکہ توحید کا نور نہیں۔ اس لئے ان کی ساری ریاضت رائگان جاتی ہے۔ اللہ کے ہاں ان کی کوئی عبادت قبول نہ ہوگی۔ اسی طرح اگر عبد اللہ جان اور محمد دین کا عقیدہ درست نہیں۔ دل میں قرآن پر معترض ہیں۔ اور بظاہر مسلمان ہیں۔ ان کی بھی عبادت قبول نہ ہوگی۔

اَفَتَتَّبِعُوْنَ مَنۢ بَعَثَ الْکِذِبَ وَتُکْفَرُوْنَ بِبَعْضِ سُوْرَةِ الْبَقَرَةِ (۱۰) پ۔

ترجمہ۔ کیا تم کتاب کے ایک حصہ پر ایمان رکھتے ہو اور دوسرے حصہ کا انکار کرتے ہو۔

پاک اور پلید مل جائے تو سب پلید ہو جاتا ہے۔ ایمان اور کفر مل جائے تو ایسا ایمان اللہ کو مقبول نہیں اس پر خوش نہیں ہونا چاہئے کہ ہم مسلمان ہیں۔ دیکھنا یہ چاہئے کہ کیا ہم حضور کی تابعداری کر رہے ہیں۔ پنجابی اسلام، بنگالی اسلام، کشمیری اسلام۔ حضور نے اس قسم کے ۷ کھوٹے اسلام کو مردود فرمایا ہے۔ سب کے لئے دوزخ کا وعید آئی ہے ایک ناجی فرقہ ہے۔ اس کے تعلق جب صحابہ کرام نے دریافت کیا تو حضور نے فرمایا مَا اَنَا عَلَیْہِ وَاَصْحَابِیْ (جس دراستہ پر میں اور میرے صحابہ ہیں) اگر پیر اس کے خلاف ہے تو وہ خود بھی اندھا اور اس کے متبعین بھی اندھے ہوں گے۔ مسک محمدی کے خلاف کوئی عمل مقبول بارگاہ الہی نہیں ہو سکتا۔ نام عبد اللہ جان ہو اور اندر کفر، شرک اور نفاق اقتضادی ہو تو نام سے نجات نہ ہوگی۔ صاحب دل شکل دیکھ کر بتلا دے گا۔ کہ مردود بارگاہ الہی ہے۔

حضرت امروٹی جو شجرہ میں بائیں طرف ہیں۔ ان کا ایک خادم عبدالستار ہے۔ ابھی زندہ ہے۔ اور نیم پاگل سا ہے۔ مگر کال کا عکس اس پر پڑا ہوا تھا۔ اس لئے اعلیٰ درجہ کا توحید پرست ہے۔ وہ ایک کسی بندرگ کے مزار پر گیا۔ وہاں عورتیں اولاد کی دعا میں لگ رہی تھیں۔ ان سے کہنے لگا۔ کہ مائی! اولاد قریب



والے نہیں دیتے۔ بلکہ اولاد خاندانوں سے ملتی ہے۔ ایک دوسرے خادم کا واقعہ سنئے۔ وہ گڈریا تھا۔ ایک دفعہ ایک پیر صاحب نے اس کے ریوڑ کو دیکھ کر فرمایا کہ ان کی حفاظت کے لئے کتا کیوں نہیں رکھتے وہ عرض کرتا ہے کہ حضرت! اب تو میرا اعتماد اللہ پر ہے۔ کہ وہی میری بھیڑ بکریوں کی حفاظت کرے گا۔ کیا میں اللہ سے اعتماد اٹھا کر کتے پر کرنے لگوں؟ یہ صحبت کا اثر ہے۔

جس سے محبت ہو۔ اس کی ہر چیز محبوب ہوتی ہے۔ مثلاً آب زمزم اور مدینہ کی کھجوریں امیر ہو یا غریب۔ جس مسلمان کو دی جائیں۔ وہ محبت سے لیتا ہے۔ اگر کسی کے متعلق دل میں نفرت ہو تو اس کی ہر چیز ردّ کردی جاتی ہے۔ جب ہم میں اتنی غیرت ہے کہ جو ہماری تعین کرے ہم اس سے نفرت کرنے لگتے ہیں۔ تو اللہ تعالیٰ کی غیرت کا ہم اندازہ کر ہی نہیں سکتے۔ وہ کافر، مشرک اور نفاق اعتقادی کے منافق کی کوئی عبادت قبول نہیں کرتا۔ لاہوڑ میں ایسے مسلمان بکثرت موجود ہیں۔ جن کے سینہ میں نور قرآن نہیں ہے۔ جن علماء اور فقراء سے ان کا تعلق ہے۔ ان کے اندر بھی نہیں ہے۔ اس لئے دونوں گمراہ ہیں۔

خشت اول چون ہند معمار کج  
تا ثریا می رود دیوار کج

جب اندر نور توحید ہی نہیں ہے۔ تو عبادت جانی ہو یا مالی۔ سب بے کار ہیں۔ ہماری پریوی کونسل سرکار مدینہ علیہ الصلوٰۃ والسلام ہیں۔ ہر بات کا فیصلہ کرانے کے لئے ان کے حضور میں جانیے۔ کیا حضورؐ نے یہ تعلیم دی تھی۔ کہ گلے میں پیسے ڈالا کرو۔ دعویٰ تو ہر شخص ہی کرتا ہے۔ کہ میں محمد رسول اللہ کا غلام ہوں۔ لیکن غلامی کے لئے اتباع نبوی پہلی شرط ہے۔ اس پر کوئی پورا اترتا ہے۔

حضور کا اتباع صحیح معنوں میں صحابہ کرام نے کر کے دکھایا۔ اس لئے سنت کے ساتھ صحابہ کرام کے طریقہ کا اتباع بھی ضروری ہے۔ میرے متعلق مخالفین نے یہ مشہور کیا ہوا ہے۔ کہ یہ اولیاء کرام کا شکر ہے۔ اس کے متعلق میں بارہا جمعہ۔ درس اور اس مجلس میں کہہ چکا ہوں کہ جو اولیاء کرام کا انکار کرتا ہے۔ اس پر خدا کی لعنت پڑتی ہے۔ لیکن جو ان کو خدا کے درجے پر لائے اس پر بھی خدا کی لعنت ہوتی ہے۔ ملعون کے سر پر سنگ نہیں ہوتے۔ لعنت کے معنی ہیں۔ رحمت سے دوری یعنی ملعون سے خدا ناراض ہو جاتا ہے۔ ہم میں سے ہر شخص جمہورت کو ذکر جہر شروع کرنے سے پھلے گیارہ

دفعہ سورۃ اخلاص پڑھ کر محبوب سبحانی حضرت سید عبدالقادر جیلانی رحمۃ اللہ علیہ کی روح کو اس کا ثواب پہنچاتا ہے۔ یہ ہماری گیارہویں ہے۔ اور یہی اصلی قدرت ہے۔ ان پھلے مانسوں نے گیارہویں گوجروں سے دودھ اور کھیر لینے کو سمجھ رکھا ہے۔ جو ان کو گیارہویں کھلاوے حنفی۔ خواہ وہ تارک نماز ہو جو نہ کھلاوے وہ وہابی۔ کیا یہی دین لوگوں کو پہنچاؤ گے؟ آپ نے ہماری اور ان کی گیارہویں میں فرق ملاحظہ فرمایا۔

اتباع رسولؐ سے ہی تعلق باشد درست ہو سکتا ہے۔ اتباع۔ عقائد۔ اعمال۔ عبادات۔ معاملات۔ شادی و غمی۔ عادات و اطوار۔ صورت اور سیرت و غرضیکہ ہر عمل حیات میں ہونا چاہئے۔ اس آئینہ میں لاہوریوں کا منہ دیکھا جائے۔ تو خدا خال بگرے ہوئے نظر آئیں گے۔

رنگی کو نارنگی کہیں بنے دودھ کو کھویا  
چلتی کو گاڑی کہیں دیکھ کیرا رو دیا  
لاہور میں اس کو حنفی کہتے ہیں۔ جو مخلوط اسلام پر عمل کرے۔

ہم وہ بدست قلندر ہیں  
کبھی مسجد ہیں کبھی مندر ہیں  
جو توحید خاص کی طرف دعوت دے لاہوری مسلمان اس کو وہابی کہتے ہیں۔ ”اصلی حنفیت“ میں نے ایک رسالہ لکھا ہوا ہے۔ اس میں ایک بھی مسئلہ امام ابوحنیفہؒ کے خلاف ثابت کر دیا جائے تو میں یا حنفیت سے اپنا نام کٹوا لوں گا۔ یا فوراً اصلاح کردوں گا۔ یہ سب کفر اور شرک کرتے ہیں۔ اور امام ابوحنیفہؒ کا نام بدنام کرتے ہیں۔ ہمارا مسلک یہ ہے کہ ہم اللہ کے بندے اور حضورؐ کے امتی ہیں اگر کوئی صوفی آسمان پر اڑتا ہوا نظر آئے۔ لیکن اس کا علم اور عمل کتابت سنت کے خلاف ہے۔ تو اس کی طرف نظر اٹھا کر دیکھنا گناہ ہے۔ اس کی بیعت کرنا حرام ہے۔ ہو جائے تو توڑنا فرض عین ہے۔ ورنہ وہ خود بھی جہنم میں جائے گا اور ہمیں بھی ساتھ لے جائے گا۔ اللہ تعالیٰ مجھے اور آپ کو استقامت عطا فرمائے۔ آمین یا اے العالمین

## (بقیہ اداریہ)

ہمارے حق میں ہونے لگا۔ ہندوستان کے اڑے وقت میں روس نے اپنا حق تیغ استعمال کر کے ساری کاروائی کا عدم کردی۔ اس کے مقابلہ میں امریکہ نے ہمارے ساتھ یہ مہربانی کی کہ ہمیں گیموں وغیرہ کے سوا فنی امداد دی اور ترقیاتی اسکیموں کے لئے کروڑوں روپے دیے۔ مگر ہماری سمجھ

میں دفاعی معاہدہ کے رکن امریکہ کی یہ پالیسی سمجھ میں نہ آرہی تھی۔ کہ وہ جتنی امداد ہم کو دے رہا ہے۔ اس سے زیادہ تجارت کو بھی دیتا ہے۔ امریکہ نے مسئلہ کشمیر کے حل کرنے میں جتنی پاکستان اپنا پورا رسوخ استعمال نہ کیا اور وہ مسئلہ دن بدن الجھتا ہی چلا گیا۔

حتیٰ کہ امریکہ نے چند بار یہ اعلان کیا۔ کہ کشمیر کا مسئلہ ہندوستان و پاکستان کے آپس میں طے کرنے کا ہے۔ اور اب اس نے صفائی سے یہ کہہ دیا کہ امریکہ پاکستان اور ہندوستان کے معاملات میں غیر جانبدار ہے۔ قارئین کرام اور انصاف پسند دنیا کے لئے یہ سوچنے کا مقام ہے۔ کہ امریکہ سے دفاعی معاہدہ کی وجہ سے پاکستان نے بہت سے خطرات کو مول لیا۔ بعض حاکم کے طعنے سہے۔ اور اُس نے کھل کر یہ کہا کہ آج کی دنیا میں غیر جانبدار رہ کر کوئی چھوٹا ملک اپنی حفاظت نہیں کر سکتا۔ ادھر پاکستان کا یہ ایفاء عہد او دوست سے وفاداری اور ادھر ہمارے اس حلیف اور دولت ملک امریکہ کی یہ رواداری کہ وہ ہمارے متنازعہ مسائل میں ہمارے اور فریق مقابل کے درمیان غیر جانبداری کا اعلان کرتا ہے اور اب حالہ اس سے بھی آگے بڑھ کر یہاں تک پہنچ گیا کہ امریکہ کا نائب صدر مسٹر نہرو کے پاس صدر امریکہ کینڈی کی یہ درخواست لا کر پیش کرتا ہے۔ کہ آپ ایشیا کی لیڈری قبول کریں۔ گویا جو بھارت دو مسلمان ریاستیں حیدر آباد دکن اور جونا گڑھ ہضم کر کے کشمیر کو بھی نگلنا چاہتا ہے۔ اور جس سے بننے کے لئے ہم سب کچھ کر رہے ہیں

اسی بھارت کو امریکہ ہمارا قائد اعظم بنانا چاہتا ہے۔ انا سدوانا الیہ راجون۔ ہم تو اس امید میں تھے۔ کہ ہماری مشکلات کو حل کرنے میں امریکہ ہماری مدد کرے گا۔ مگر وہ اس کا تو نام نہیں لیتا البتہ اپنی مشکلات پر قابو پانے کے لئے ہمیں استعمال کرنا چاہتا ہے۔ یا یوں سمجھیں کہ جس بت کافر (امریکہ) کی خاطر روس نے ہماری مخالفت کی اور ہم نے اس کی خاطر اتنا بڑا خطرہ مول لیا آج وہی امریکہ اندھیری رات

کا طوفانی موجوں میں ہمیں تنہا چھوڑ کر تماشہ دیکھنے کا مستحق ہے علماء اسلام نے پہلے کہا تھا کہ ہماری سیاست ان خارجی اثرات سے بالکل آزاد ہونی چاہئے۔ مگر مرحوم حکومتوں اور وزارتوں اور

(باقی صفحہ ۸ پر)



خطبہ نمبر ۱۷۸۰ اذی الحجہ ۱۳۸۰ سنہ مطابق ۲ جون ۱۹۶۱ء

از جناب شیخ التفسیر حضرت مولانا احمد علی صاحب مدظلہ العالی۔ دواۓ شیرانوالہ لاہور

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَكَفَى وَبِالْإِسْلَامِ عَلَى بِلَا الدِّينِ اصْطَفَى - آمَنَّا بِعَدَلِهِ -

# گذشتہ تباہ شد قوموں کیلئے سب سے بڑا خیر خواہ

پیغمبر وقت ہی ہوتا تھا۔ اور اسی پیغمبر وقت ہی کی مخالفت کے باعث اللہ تعالیٰ نے ان قوموں کو ہلاک کر دیا تھا

اس عنوان کے شواہد

پہلا شاہد

لَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ فَقَالَ يٰقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ إِنِّي أَخَافُ عَلَيْكُمْ يَوْمَ عَظِيمٍ قَالَ الْمَلَأُ مِنْ قَوْمِهِ إِنَّا لَنَرُكَ فِي صَلَاتٍ مُّبِينٍ ه قَالَ يٰقَوْمِ لَيْسَ بِي ضَلَالَةٌ وَلَكِنِّي رَسُولٌ مِّنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ه أُولَئِكَ مِيسِرٌ رَّبِّي وَأَنْصَحُ لَكُمْ وَأَعْلَمُ مِنَ اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ ه أَوْ عَجِبْتُمْ أَنْ جَاءَكُمْ ذِكْرٌ مِّنْ رَبِّكُمْ عَلَىٰ رَجُلٍ مِّنْكُمْ لِيُنذِرَكُمْ وَلِتَتَّقُوا وَلَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ فَكَذَّبُوهُ فَانْجَيْنَاهُ وَالَّذِينَ مَعَهُ فِي الْفُلْكِ وَأَغْرَقْنَا الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا عَمِينَ ه

(سورة الاعراف رکوع ۷ پارہ ۷)

ترجمہ۔ بیشک ہم نے نوحؑ کو اس کی قوم کی طرف بھیجا۔ پس اس نے کہا۔ اے میری قوم اللہ تعالیٰ کی بندگی کرو۔ اس کے سوا تمہارا کوئی معبود نہیں، میں تم پر ایک بڑے دن کے عذاب سے ڈرتا ہوں۔ اس کی قوم کے سرداروں نے کہا ہم تجھے صریح گمراہی میں دیکھتے ہیں فرمایا اے میری قوم میں ہرگز گمراہ نہیں ہوں۔ لیکن میں جہان کے پروردگار کی طرف سے بھیجا ہوا ہوں۔ نہیں اچھے رب کے پیغام پہنچاتا ہوں۔۔ اور تمہیں نصیحت کرتا ہوں۔ اور اللہ کی طرف سے وہ باتیں جانتا ہوں۔ جو تم نہیں جانتے

کیا تم کو اس بات سے تعجب ہوا کہ تمہارے رب کی طرف سے تم ہی میں سے ایک مرد کی زبانی تمہارے پاس نصیحت آئی ہے۔ تاکہ وہ تمہیں ڈرائے۔ اور تاکہ رحم کئے جاؤ۔ پھر انہوں نے اسے جھٹلایا پھر ہم نے اسے اور اس کے ساتھیوں کو کشتی میں بچا لیا۔ اور جو ہماری آیتوں کو جھٹلاتے تھے انہیں غرق کر دیا۔ بیشک وہ لوگ اندھے تھے

آپ نے نوح علیہ السلام کا ارشاد سنا

فرماتے ہیں۔ کہ تمہیں اپنے رب کا پیغام پہنچاتا ہوں اور تمہیں نصیحت کرتا ہوں۔ اور اللہ تعالیٰ کی طرف سے وہ باتیں جانتا ہوں۔ جو تم نہیں جانتے۔

نصیحت کرتا ہوں

یعنی تمہاری خیر خواہی کرتا ہوں۔ تمہیں وہ راستہ بتاتا ہوں۔ کہ تم عذاب الہی سے بچ جاؤ۔

نوح علیہ السلام کی قوم نے ان کی خیر خواہی سے

فائدہ نہ اٹھایا

اور غرق کر دی گئی فَكَذَّبُوهُ فَانْجَيْنَاهُ وَالَّذِينَ مَعَهُ فِي الْفُلْكِ وَأَغْرَقْنَا الَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا عَمِينَ ه

(سورة الاعراف رکوع ۷ پارہ ۷)

ترجمہ۔ پھر انہوں نے اسے جھٹلایا پھر ہم نے اسے جھٹلایا پھر ہم نے اسے اور اس کے ساتھیوں کو کشتی میں بچا

لیا۔ اور جو آیتوں کو جھٹلاتے تھے انہیں غرق کر دیا۔ فَاعْتَبِرُوا يَا أُولِيَ الْأَبْصَارِ

حضرت نوح علیہ السلام کی قوم کی غرقابی کا باعث

اللہ تعالیٰ کی آیتوں کو جھٹلانا تھا اور ارشاد ہوتا ہے قوله تعالى إِنَّهُمْ كَانُوا قَوْمًا عَمِينَ ه (سورة الاعراف رکوع ۷ پارہ ۷) ترجمہ۔ بیشک وہ لوگ اندھے تھے۔

کیا حضرت نوح علیہ السلام کے آدمی سارے کے سارے ظاہری آنکھوں کے اندھے تھے

نہیں

یہ ظاہر کی دو آنکھیں تو سوڑوں اور کتوں اور بلیوں کی بھی ہیں۔

بلکہ

وہ لوگ دل کی آنکھوں کے اندھے تھے۔ کہ حق اور باطل کی تمیز نہیں کر سکتے تھے

عبرت

اب بھی دل کی بصیرت وائے تو اسلام کی سچائی کو فوراً مان جاتے ہیں۔ کہ ایسا جامع اور مانع قانون عالم الغیب والشہادۃ کی طرف سے نازل ہو سکتا ہے۔ اور جو عقل کے اندھے ہیں۔ ان کو پیغمبر علیہ الصلوٰۃ والسلام بھی سمجھائے تو بھی نہیں مانتے اللَّهُمَّ لَا تَجْعَلْنَا مِنْهُمْ

دوسرا شاہد

دوسری قوم جو

عذاب الہی سے تباہ ہوئی والی ہے قوم عاد ہے

اس قوم کی طرف نبی حضرت ہود علیہ السلام تھے۔ وَإِلَىٰ عَادٍ أَخَاهُمْ هُودًا قَالَ يٰقَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنْ إِلَهٍ غَيْرُهُ ه أَفَلَا تَتَّقُونَ ه قَالَ الْمَلَأُ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ قَوْمِهِ إِنَّا لَنَرُكَ فِي سَفَاهَةٍ وَإِنَّا لَنُظُنُّكَ مِنَ الْكَذِبِينَ ه قَالَ يٰقَوْمِ لَيْسَ بِي سَفَاهَةٌ وَلَكِنِّي رَسُولٌ مِّنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ه أُولَئِكَ مِيسِرٌ رَّبِّي وَأَنَا لَكُمْ نَاصِحٌ أَمِينٌ ه (سورة الاعراف رکوع ۷)



ترجمہ۔ اس قوم کے متکبر سرداروں نے غریبوں سے کہا۔ جو ایمان لائے تھے۔ کیا تمہیں یقین ہے کہ صالح (علیہ السلام) کو اس کے رب نے بھیجا ہے انہوں نے کہا۔ جو وہ لے کر آیا ہے۔ ہم اس پر ایمان لانے والے ہیں۔ متکبروں نے کہا۔ جس پر تمہیں یقین ہے۔

**قوم کے متکبر لوگوں نے اوٹنی کے پاؤں کاٹ دئے۔ اور کہا۔ کہ اے صالح (علیہ السلام) لا تو وہ جس کی ہمیں دھکی دیا کرتا تھا یعنی**

**عذاب**  
وَكَأَخَذَ لَهُمُ الرَّجْفَةُ فَأَصْبَحُوا فِي دَارِهِمْ جُثَمِينَ ۝ (سورة الاعراف رکوع ۱۰۷ تا ۱۰۸)  
ترجمہ۔ پھر انہیں زلزلہ نے آ پکڑا۔ پھر صبح کو اپنے گھروں میں اوٹھے پڑے ہوئے رہ گئے۔

**قوم کی تباہی کے بعد**

حضرت صالح علیہ السلام وہاں سے چلے گئے اور فرمایا

(وَقَالَ يٰ قَوْمِ لَقَدْ أَبْلَغْتُكُمْ رِسَالَةَ رَبِّي وَنَصَحْتُ لَكُمْ وَلَكِنْ لَا تُحِبُّونَ الصّٰحِحِّينَ ۝ سورة الاعراف رکوع ۱۰۷ تا ۱۰۸)  
ترجمہ اور فرمایا۔ اے میری قوم میں تمہیں اپنے رب کا پیغام پہنچا چکا۔ اور تمہاری خیر خواہی کی۔ لیکن تم خیر خواہوں کو پسند نہیں کرتے تھے۔

**اللہ تعالیٰ نے پیغمبر وقت کی مخالفت کے باعث قوم کو تباہ کر دیا**

**اے میری مسلم قوم**

سابقہ قوموں کے حالات تمہارے لئے تازیانہ عبرت ہیں۔ اگر تم بھی اپنے (خاتم النبیین علیہ الصلوٰۃ والسلام) کی مخالفت کرو گے۔ تو تمہارا انجام تباہی پر ہوگا۔ خواہ کسی صورت میں ہو۔  
وما علینا الا البلاغ

**وہ عا**

باپ ماں جس طرح بچوں کے لئے رہتے ہیں ہر دم حفاظت میں لگے تو بھی ایسی ہی حفاظت کر مری اور ایسی ہی حراست کر مری

ان پر سات راتیں اور آٹھ دن لگانا چلتی رہی۔ اگر تو موجود ہوتا۔ تو اس قوم کو اس طرح گرا ہوا دیکھتا۔ کہ گویا کہ گری ہوئی کھجوروں کے تنے ہیں۔ سو کیا تمہیں ان میں کچا ہوا نظر آتا ہے۔

فَاغْتَبَرُوا يٰ اُولٰٓئِی الْاَبْصَارِ

ای میری قوم، ہود علیہ السلام کی قوم سے عبرت حاصل کرو۔ اگر تم بھی اپنے سید المرسلین خاتم النبیین علیہ الصلوٰۃ والسلام کی مخالفت کرو گے۔ تو اللہ تعالیٰ کی طرف سے کسی قسم کی سزا کا آنا بعید از قیاس نہیں

**لنذارو**

اور احکام الہی کی مخالفت کرنے سے بچو۔  
وَاَعْلٰیٰ اِلَّا الْبَلٰغُ

**تیسرا شاہد**

**یعنی تیسری قوم جو عذاب الہی سے**

**تباہ ہوئی والی ہے**

وہ قوم صالح علیہ السلام ہے  
وَرٰ اِلٰی ثَمُوْدَ اٰخَاهُمْ صٰلِحًا قَالَ يٰ قَوْمِ اَعْبُدُوا اللّٰهَ مَا لَكُمْ مِّنْ اِلٰهٍ غَيْرُهُ ۚ قَدْ جَاءَ تِلْكَ بَيِّنَةٌ مِّنْ رَبِّكُمْ ۚ هٰذِهِ نَاقَةُ اللّٰهِ لَكُمْ اٰیَةٌ فَاذْكُرُوْهَا تَاْكُلْ فِيْ اَرْضِ رَبِّیْ اللّٰهِ وَلَا تَمْسُوْهَا بِسَوْءٍ فَاِخَذَ لَكُمْ عَذَابٌ اَلِیْمٌ ۝ (سورة الاعراف رکوع ۱۰۷ تا ۱۰۸)

ترجمہ۔ اور ثمود کی طرف ان کے بھائی صالح (علیہ السلام) کو بھیجا۔ فرمایا۔ اے میری قوم اللہ تعالیٰ کی بندگی کرو۔ اس کے سوا تمہارا کوئی معبود نہیں۔ تمہارے رب کی طرف سے دلیل پہنچ چکی ہے۔ یہ اللہ تعالیٰ کی اوٹنی تمہارے لئے نشانی ہے۔ سو اسے چھوڑ دو کہ اللہ تعالیٰ کی زمین میں کھائے اور اسے بُری طرح سے ماتھ نہ لگاؤ۔ ورنہ تمہیں دردناک عذاب پکڑے گا۔

**سرداران قوم کا غریب سے**

**سوال**

قَالَ الْمَلَا الَّذِیْنَ اسْتَكْبَرُوْا مِنْ قَوْمِهِ لِلَّذِیْنَ اسْتَضَعُّوْا لِمَنْ اٰمَنَ مِنْهُمْ اَتَعْلَمُوْنَ اَنْ صٰلِحًا مَّرْسَلٌ مِّنْ رَبِّهِمْ ط قَالُوْٓا اِنَّا بِمَا اُرْسِلُ بِهٖ مُّؤْمِنُوْنَ ۝ (سورة الاعراف رکوع ۱۰۷ تا ۱۰۸)

ترجمہ۔ اور قوم عاد کی طرف ان کے بھائی ہود (علیہ السلام) کو بھیجا۔ فرمایا اے میری قوم اللہ تعالیٰ کی بندگی کرو اس کے سوا تمہارا کوئی معبود نہیں۔ سو کیا تم ڈرتے نہیں۔ اس کی قوم کے کافر سردار بولے ہم تو تمہیں بے وقوف سمجھتے ہیں۔ اور ہم بچے جھوٹا خیال کرتے ہیں فرمایا اے میری قوم میں بے وقوف نہیں ہوں۔ لیکن میں پروردگار عالم کی طرف سے بھیجا ہوا ہوں۔ تمہیں اپنے رب کے پیغام پہنچاتا ہوں۔ اور میں تمہارا امانت دار خیر خواہ ہوں۔

**قوم کا ہود علیہ السلام**

**کو جواب**

قَالُوْٓا اٰجِئْنَا لِنُعْبُدَ اللّٰهَ وَحَدّٰهُ وَنَذَرَ مَا كَانَ یَعْبُدُ اٰبَاؤُنَا ۚ فَاتِنَا بِمَا تَعِدُنَا اِنْ كُنْتَ مِنَ الصّٰدِقِیْنَ ۝ قَالَ قَدْ وَقَعَ عَلَیْكُمْ مِّنْ رَبِّكُمْ رَجْسٌ وَغَضَبٌ اٰتٰجِدُ لَوْ تَنَبَّیْ فِیْ اَسْمَاءٍ مِّمَّنْهُنَّ اَنْتُمْ وَاٰبَاؤُكُمْ مَا تُذِلُّ اللّٰهُ بِهَا مِنْ سُلْطٰنٍ فَاَنْتَظِرُوْٓا اِنِّیْ مَعَكُمْ مِنَ الْمُنْتَظَرِیْنَ ۝ (سورة الاعراف رکوع ۱۰۷ تا ۱۰۸)

ترجمہ۔ انہوں نے کہا۔ کیا تو ہمارے پاس اس لئے آیا ہے۔ کہ ہم ایک اللہ تعالیٰ کی بندگی کریں اور ہمارے باپ دادا جنہیں پوجتے رہے۔ انہیں چھوڑ دیں۔ پس جس چیز سے تو ہمیں ڈراتا ہے۔ وہ لے آ۔ اگر تو سچا ہے۔

فَاَنْجِیْنٰهُ وَالَّذِیْنَ مَعَهُ بِرَحْمَةٍ مِّنَّا وَقَطَعْنَا ذٰلِکَ الَّذِیْنَ کَذَبُوْا بِاٰیٰتِنَا وَمَا کَانُوْا مُؤْمِنِیْنَ ۝ (سورة الاعراف رکوع ۱۰۷ تا ۱۰۸)

ترجمہ۔ پھر ہم نے اسے اور اس کے ساتھیوں کو اپنی رحمت سے بچا لیا۔ اور جو ہماری آیتوں کو جھٹلاتے تھے۔ ان کی جڑ کاٹ دی۔ اور وہ مومن نہیں تھے۔

**عذاب کی کیا صورت ہوئی**

ہود علیہ السلام کی قوم قوم عاد کی تباہی  
وَ اَمَّا عَادٌ فَاهْلٰکُوْا بِرِیْحٍ صّٰرِمٍ مَّائِیۃٍ سَحَابًا عَلَیْهِمْ سَبْعَ لَیَالٍ وَ ثَمٰنِیۃٍ اَیَّامٍ حُسُوْمًا فَتَرٰی الْقَوْمَ فِیْهَا صٰوَعٰی ۚ کَاٰتَمٌ اَعْجَازٌ یَّخْلُ خَادِیۃً ۚ فَمَلَّ تَرٰی لَهُمْ مِّنْ بَاقِیۃٍ ۝ (سورة الحاقة رکوع ۱۰۷ تا ۱۰۸)

ترجمہ۔ اور لیکن قوم عاد۔ سو وہ ایک سخت آندھی سے ہلاک کئے گئے وہ



بیان استرآن

پڑھنے کے ساتھ رہ پھر اس کو کھل کہہ بیان کرنا  
بے شک ہمارے ذمہ ہے

حضرت مولانا شبیر احمد عثمانی

حفاظت الفاظ و معانی متقرآن سبب نبوی میں

قرآن ہی نے حدیث کے محفوظ رہنے کا دعویٰ کیا ہے جس کے بعد انکار حدیث کی نہ صرف یہی گنجائش باقی نہیں رہتی بلکہ یہ انکار پہاڑ سے سر چھوڑ نیکے مترادف ثابت ہوتا ہے۔ جس سے منکر کے ایمان میں یقیناً خلل پڑ سکتا ہے۔ لیکن روایت حدیث کے نظم میں کوئی ادنیٰ خلل نہیں آ سکتا وہ یہ ہے کہ قرآن کے ارشاد کے مطابق قرآن فہمی بلا بیان کے نہیں ہو سکتی اور یہ کہ بیان ہی سے مراد خداوندی کھل سکتی ہیں اس لئے قرآن کی حفاظت کے معنی صرف اس کے الفاظ کی حفاظت سے نہیں ہو سکتے بلکہ قرآن مع بیان کی حفاظت کے ہونگے۔ کیونکہ قرآن حکیم میں ایک درجہ الفاظ و تعبیرات کا ہے جس کا تعلق قرآن خداوندی اور پیغمبر کی لسانی حرکت سے ہے اور ایک درجہ معانی و مطالب اور مرادات خداوندی کا ہے۔ یعنی بیان بھی محفوظ ہو۔ ورنہ اگر الفاظ کی حفاظت ہو جائے اور معنی کی رہ جائے تو گویا نصف قرآن کی حفاظت ہوئی اور نصف غیر محفوظ رہ گیا یا معانی کی حفاظت تو کی جائے اور الفاظ تعبیرات کی چھوڑ دی جائے تو پھر بھی وہی نصف قرآن کی حفاظت ہوئی اور نصف کی رہ گئی۔ اس لئے مکمل حفاظت جب ہی ہو سکتی ہے جب لفظ و معنی اور قرآن بیان دونوں محفوظ کر لئے جائیں ورنہ ناقص حفاظت ہوگی جسے حفاظت نہیں کہا جاسکتا حالانکہ دعویٰ حفاظت کامل کا کیا گیا ہے۔ چنانکہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا۔

اِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَاَنَّا لَكُمُ الْحَافِظُونَ (پک ۱۶)

ہم نے خود یہ نصیحت قرآن اُتاری ہے۔ اور ہم غلط  
کے نگہبان ہیں۔ یعنی قیامت تک ہر طرح کی تعریف  
لفظی و معنوی سے معصون و محفوظ رکھا جائے گا۔  
لفظ حافظون کے مطلق لانے سے واضح جہاس  
بناو پر حق تعالیٰ نے دونوں ہی کی حفاظت کا ذمہ  
لیا کہ ایک کے بغیر دوسرے کا محفوظ رہنا  
دشوار تھا۔

چنانچہ جہاں تک حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات کا تعلق ہے حق تعالیٰ نے ان دونوں چیزوں کی حفاظت کی ذمہ داری علیہما کلمہ سے فرمائی ہے جو

شروع میں جس وقت حضرت جبریلؑ اللہ کی طرف سے قرآن لاتے ان کے پڑھنے کے ساتھ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم بھی دل میں پڑھنے جاتے تھے تاکہ جلد اسے یاد کر لیں اور سیکھ لیں مبادا جبریلؑ چلے جائیں۔ اور وہی پوری طرح محفوظ نہ ہو سکے مگر اس صورت میں آنحضرتؐ کو سخت مشقت ہوئی جب تک پہلا لفظ کہتے اگلا سننے میں نہ آتا اور سمجھنے میں بھی ظاہر ہے دقت پیش آتی ہوگی اس پر اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ اس وقت پڑھنے اور زبان لانے کی حاجت نہیں۔ ہمہ تن متوجہ ہو کر سننا ہی چاہئے۔ یہ فراموش کر دو کہ یاد نہیں رہے گا۔ پھر یکے پڑھو لگتا۔ اور لوگوں کو کس طرح سناؤ گا۔ اس کا تمہارے سینہ میں حرف بحرف جمع کر دینا اور تمہاری زبان سے پڑھوانا ہمارے ذمہ ہے جبریلؑ جس وقت ہمدی طرف سے پڑھیں۔ آپ خاموشی سے سنتے رہتے۔ آگے اس کا یاد کرنا اور اس کے علوم و معارف کا تمہارے اوپر کھولنا اور تمہاری زبان سے دوسروں تک پہنچانا۔ ان سب باتوں کے ہم ذمہ دار ہیں اس کے بعد حضورؐ نے جبریلؑ کے ساتھ ساتھ پڑھنا ترک کر دیا یہ بھی ایک معجزہ ہوا کہ ساری وحی سنتے رہے اس وقت زبان سے ایک لفظ نہ دہرایا۔ لیکن فرشتہ کے جانے کے بعد وحی وحی لفظ بہ لفظ کامل ترتیب کے ساتھ ایک نہ بدو نہ بدیر کی تبدیلی کے بغیر فر فر سادی اور سمجھا دی۔ یہ اس دنیا میں ایک چھوٹا سا نمونہ ہوا یعنی جس طرح اللہ تعالیٰ اس پر قادر ہے کہ اپنی وحی فرشتے کے چلے جانے کے بعد ہمدی ترتیب کے ساتھ حرف بہ حرف بغیر ادنیٰ فرق و گزاشت کے اپنے پیغمبر کے سینہ میں جمع کر دے کیا وہ اس پر قادر نہیں ہے کہ پڑیوں کے منتشر ذرات کو سب جگہ سے اکٹھا کر کے ٹھیک پہلی ترتیب پر انسان کو اذ سرزد و عطا فرمائے بے شک وہ اس پر اور اس سے کہیں زیادہ پر قادر ہے۔

لَا تَحْرُكْ بِهِ لِسَانَكَ لِتُجَازِبَ بِهِ ۚ إِنَّ عَلَيْنَا  
جَمْعَهُ وَقُرْآنَهُ ۚ فَإِذَا قَرَأَهُ فَاتَّبِعْ  
قُرْآنَهُ ثُمَّ إِنَّ عَلَيْنَا بَيَانَهُ ۚ (پ ۲۹ ص ۱۷۴)

ترجمہ: اس کے پڑھنے پر تو اپنی زبان نہ چلاتا کہ  
جلدی اس کو (قرآن) سیکھ لے اس تیرے سینہ میں  
جمع رکھنا اور تیری زبان سے پڑھنا ہمارے ذمہ  
ہے پھر جب ہم فرشتہ کی زبان پڑھنے لگیں تو اس

اپنے ادب پر لازم کہ لیتے معنی ہیں آتا ہے یعنی عَلَمًا  
ہی کے کلمہ سے تو قرآن کی جمع و حفاظت کا سینہ عنبروی  
میں ذمہ ظاہر فرمایا اور ظاہر ہے کہ قرآن کے معنی  
ما یُقْرَأُ کے ہیں یعنی پڑھے جانے کی چیز، اور پڑھے  
جانے کی چیز ظاہر ہے کہ الفاظ ہیں معنی نہیں ہو  
ہو سکتے۔ اس لئے

سے تحفیظ الفاظ کا وعدہ ہوا۔ پھر عَلَيْنَا ہی کے کلمہ سے حضورؐ کے لئے ان الفاظ کے مطالب و اِرادات کھول دینے کا ذمہ لیا جسے بیان کہتے ہیں۔ کیونکہ بیان کے معنی کھول دینے اور واضح کر دینے کے ہیں اور واضح معانی ہی کیسے جاتے ہیں جو لفظوں میں مخفی اور پٹے ہوئے ہوتے ہیں نہ خود الفاظ کہ وہ ہر ایک حدتِ تناس کے لئے واضح ہوتے ہیں۔ اس لئے تَحْذِيرًا عَلَيْنَا بَيَانًا سے اس بیان کی حفاظت کی ذمہ داری واضح ہو گئی پھر شواہد لفظ بھی اس کی کھلی دلیل ہے کہ اس کے بعد عَلَيْنَا سے جو ذمہ داری لی جا رہی ہے اس کا پہلی ذمہ داری سے کوئی تعلق نہیں ہے ورنہ شواہد کا لانا عجب ہو جائے گا پس عَلَيْنَا کا تکرار اور تَحْذِير سے ان دونوں میں فصل، ان دونوں ذمہ داریوں کو کھلے طور پر واضح کر دیتا ہے ایک الفاظ۔ قرآن کی حفاظت کی اور ایک بیانِ قرآن کی، ظاہر ہے کہ اس بیان کو جو قرآن کے بارہ میں سینہ نبویؐ میں ڈالا گیا جس تعبیر سے بھی ڈالا گیا ہو جب وہ حضورؐ اگرم کے سینہ مبارک میں کسی محفوظ کی شکل میں خطورہ گذر کرے تو وہی حدیث نبویؐ ہے جس کا مضمون ترمین اللہ ہے اور الفاظ مِنَ الرَّسُولِ، اور ثُمَّ عَلَيْنَا سے اسی بیان

موسینہ نبوی میں محفوظ کر دینے کی ذمہ داری حق تعالیٰ نے فرمائی تو دوسرے لفظوں میں حدیث کے تحفظ کی ذمہ داری رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کی ذات کی حد تک اللہ کی طرف سے ثابت ہو گئی پس اگر قرآن و مایقود ضائع نہیں ہو سکتا۔ تو بیان و مایقود بھی ضائع نہیں ہو سکتا۔ حق تعالیٰ نے پہلی چیز یعنی الطاعت تو رسول تک بندیدہ قرآنہ پنچائے چنانچہ کہیں۔ فَإِذَا قَدْ أَنْتَاهُ وَجِب ہم قرآنہ کرنے لگیں۔ فرما کہ اپنے تقاری ظاہ فرمایا اور کہیں تَتْلُو عَلَیْکَ ہم تم پر اسے نبی تلاوت کرتے ہیں۔ فرما کہ اسے کو تلاوت کنندہ فرمایا۔

ادھر دوسری چیز یعنی مراد و مطالب کا بیان  
رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم ہدیہ تعلیم پہنچایا  
کیونکہ علم کا مرقعہ الفاظ کو پہنچانا نہیں ہوتا بلکہ  
الفاظ کے معانی و مطالب کا سمجھنا ہوتا ہے۔ اور  
اس کو تعلیم کہتے ہیں۔ چنانچہ حق تعالیٰ نے اپنے ہی کو تعلیم  
رسول بھی فرمایا۔

وَعَلَّمَكَ مَا لَمْ تَكُنْ تَعْلَمُ وَكَانَ  
فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ عَظِيمًا (پ ۷۷)



بے معنی ہے۔ ایسے ہی جہاں بھی حفاظت قرآن کا ذکر ہوگا۔ وہاں یہ بیان قرآن بھی اس حفاظت میں شامل رکھا جائے گا۔ اور یہی ہوگا کیونکہ بغیر حفاظت بیان کے قرآن کے الفاظ کی حفاظت بے معنی ہوگی۔ پس جب کہ حق تعالیٰ نے فرمایا کہ ہم نے قرآن اُتارا ہے اور ہم ہی اس کے نگہبان ہیں تو اس کا مطلب یہ نہیں لیا جاسکتا کہ ہم نے صرف الفاظ قرآن بلا معنی مراد کے اُتار دیئے۔ یا معانی بلا الفاظ کے نازل کر دیئے بلکہ یہی اور صرف یہی مطلب لیا جائے گا کہ پورا قرآن یعنی الفاظ معانی کا قرآن اُتارا جس کے الفاظ بھی ہمارے ہی تھے۔ اور معانی بھی ہمارے کیونکہ ہم نے ہی اسے پرکھ کر رسول کو سنایا اور قرآن الفاظ کی ہوتی ہے اور ہم نے ہی بیان دے کر رسول کو سمجھایا اور سمجھانا معانی مراد کا ہوتا ہے غرض یہاں ذکر سے قرآن معہ بیان مراد ہوا کیونکہ وہ دونوں نازل کردہ ہیں۔ پس اسی طرح جب کہ اس آیت کے اگلے ٹکڑے میں قرآن کی حفاظت کا ذکر کرتے ہوئے فرمایا۔ **وَرَاتِلْهُ لُحُوفَ السُّبُحِ** اور ہم ہی اس قرآن کے محافظ ہیں۔ جس طرح کے معنی قرآن سے بیان کئے تھے تو یہاں حفاظت کے دائرہ میں بھی فرق صرف اتنا ہے کہ خدا سے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم تک قرآن و بیان بلا توسط اسباب محض باطنی فرشتوں سے منتقل ہوا۔ اور رسول اللہ صلی علیہ وسلم سے امت تک کھلے طور پر توسط اسباب منتقل ہوئے رہنے کا راستہ ہموار ہوا۔ چنانچہ جس طرح حفظ قرآن کے ذریعہ قرآن کے الفاظ کی حفاظت کرائی گئی کہ تواتر طبقہ کے ساتھ قرآن کی روایت کی جاتی رہی اور کی جاتی رہے گی۔ اور وہ ہر زمانہ میں لاکھوں سینوں کی امانت بنا رہا اور بنا رہے گا۔ ایسے ہی حفاظت حدیث کے ذریعہ حدیث یعنی اس بیان قرآن کی حفاظت کرائی گئی کہ حفاظت خداوندی نے انہیں خیران کن حافظہ عنایت کیے کہ حدیث لاکھوں سینوں کی امانت بن گئی ایک طبقہ نے اس کے طریقہ ادا کی حفاظت کی کہلاتے۔ ایک طبقہ نے اس کے طریقہ کتابت کی حفاظت کی جو علمائے رسم الخط کہلاتے ایک طبقہ نے اس کے لغات و محاورات کا تحفظ کیا جو علمائے منہروات کہلاتے پھر اس کے بیان کی روشنی میں جس کا نام سنت اور مسودہ حسنہ ہے خواہ قرلی ہو یا فعلی، معانی کی مختلف جہات کا تحفظ مختلف طبقہ نے اپنے ذمہ لیا۔ اور ان حفاظتوں کو مختلف علوم و فنون کی حیثیت دی ایک طبقہ نے تفسیر اللغہ کی اس کی وجہ فصاحت و بلاغت کو واضح کیا جو علمائے عربیت کہلاتے ایک طبقہ نے تفسیر روایت جو اہل اثر کے نام سے موسوم ہوئے ایک طبقہ نے اس کی جزئیات مستنبطہ کی حفاظت کی جو فقہاء



کہلائے ایک طبقہ نے روایت سے اس کے عقلی پہلوؤں کو واضح کیا جو حکمائے اسلام اور اہل کلام کہلائے۔ وہی قرآن ہے۔ بیان ہی مراد لیا جائے ضروری ہوگا اور حفاظت کا تعلق دونوں ہی سے ماننا پڑے گا کہ قرآن اور اس کے بیان کے ہم ہی محافظ ہیں ورنہ یہ حفاظت مکمل نہ رہے گی بلکہ ادھوری اور ناقص رہ جائے گی حالانکہ امت میں کھافظون مطلق لایا گیا ہے جس سے اصول عربیت کے مطابق حفاظت کا فرد کامل دیا جانا منظور ہے اور حفاظت کا ملحدی ہے جو لفظ و معنی اور قرآن و بیان دونوں کو شامل ہو

## حفاظت قرآن و بیان تاقیامت

جیسا کہ کھافظون کا کلمہ اپنے مشمولات کی رو سے مطلق ہے جس میں لفظ یا معنی محض مراد نہیں ہو سکتے بلکہ وہ اپنے اطلاق کی وجہ سے دونوں ہی کو شامل ہوگا ایسے ہی یہ کلمہ کھافظون زمانوں کے لحاظ سے بھی مطلق ہے جس میں کسی ایک زمانہ کی قید نہیں ہے کہ یہ حفاظت لفظ و معنی صرف، ماضی کی حد تک عقلی یا صرف مستقبل اور حال کے لئے ہے بلکہ ہر زمانہ اس کے اطلاق کے نیچے داخل ہے اور حاصل یہ ہے کہ ہم ماضی، حال اور مستقبل ہر زمانہ میں اس کے محافظ ہیں۔ اندر میں صورت کسی کو یہ حق نہیں کہ وہ اس حفاظت کو زمانہ نبوی یا زمانہ صحابہ کے ساتھ مقید کر دے ورنہ کلام خداوندی کے اطلاق کی تقبیل لازم آئے گی جو تبدیلی و تحریف کے ہم معنی ہے اس لئے اس حفاظت الہی کا دوام بھی اسی آیت سے ثابت ہو رہا ہے۔

خلاصہ یہ نکلا کہ جیسے حق تعالیٰ شانہ نے اپنے کلام کے الفاظ و مرادات کو اپنی حفاظت کے ساتھ سیدہ نبوت میں اتار کر جمع اور محفوظ کر دیا تھا ایسے ہی اسے رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے بھی اسی حفاظت خداوندی کی مدد سے قرآن و بیان کو سیدہ امت میں منتقل فرمایا اور اس طرح قرآن و حدیث بحفاظت الہی قیامت تک کی امت تک تمام کمال پہنچ گئے اور پہنچتے رہیں گے۔

## حدیث کی حفاظت امت کے ہاتھوں

### اور اس کے مختلف ادوار

پھر جس طرح امت کے ہاتھوں کلام خداوندی کی حفاظت منجانب اللہ کرانی گئی تھی اسی طرح بیان قرآن یعنی حدیث کی حفاظت کے لئے بھی حق تعالیٰ نے امت مرحومہ کو توفیق

بخشی اور اس امت نے جس طرح قرآن کی حفاظت میں حیران کن سعی کر کے دکھائی اس سے کہیں زیادہ شدت کے تحفظ میں سرگرمی کا حق ادا کیا۔ اور وہ کچھ کہ دکھایا جو دنیا کی کوئی قوم اپنی کسی آسمانی کتاب کے ساتھ بھی نہ کر سکی۔ فرق صرف یہ تھا کہ کلام الہی کی وحی چونکہ بلفظ نازل ہوئی تھی اس لئے وہاں الفاظ کا تحفظ بھی لازمی تھا کہ وحی ہی کلام تھی اور معجزہ ہی کلام کا تھا مگر اس وحی غیر متکثر سنت میں معانی و مضامین تو میں اللہ تھے مگر الفاظ مترشح میں اللہ تھے اس لئے یہاں تحفظ الفاظ بجنسہ ضروری نہ تھا بلکہ روایت بالمعنی کی بھی اجازت تھی اس لئے امت نے نفس مضمون وحی کی حفاظت پر پورا زور صرف کر دیا بہر حال حدیث کی غیر معمولی حفاظت میں اللہ ہونی جس کے انداز مختلف ہوئے ابتداء حفظ حدیث کا دور آیا جو دور اصحاب ہے اس وقت

زیادہ تر حدیث سینوں کی امانت رہی گو اسی زمانہ میں کتابت حدیث بھی جاری ہو چکی تھی جیسا کہ متعدد روایات میں اس کی تصریحات موجود ہیں تاہم علیہ حفظ ہی کا تھا اور صحابہ نے کمال ترین احتیاط سے اس وعدہ خداوندی کو حافظہ کی مدد سے پورا فرمایا کہ ہمارے ہی ذمہ قرآن کے بیان کی حفاظت ہے گویا کہ یہ وعدہ انہی سے کیا جا رہا تھا پھر تدوین حدیث کا دور آیا جو تابعین سے شروع ہوتا ہے اور ممالک اسلامیہ کے مختلف اطراف و جوانب سے حفاظت حدیث نے کتابت حدیث کہہ کر کے حدیث کی تدوین کی پھر تفرید حدیث کا دور آیا جس میں تنقیح کے ساتھ آثار صحابہ اور اقوال تابعین سے حدیث کو الگ کر کے جمع کیا گیا۔ پھر تنقید حدیث کا دور آیا جب کہ منکرین حدیث بصورت مقررین حدیث بھی کھڑے ہو گئے اور اصحاب صحاح کا وقت آیا مشروح ہو گیا جنہوں نے حدیثوں کو نکھار نکھار کر صحیح کو ضعیف سے، اصل کو موضوع سے الگ کیا اور اس لئے اسناد درست ہونے پر زور دیا جانے لگا تاکہ اسی کی رو سے حدیث وغیرہ کے معتبر ہونے یا نہ ہونے کا فیصلہ کیا جائے

ابو ہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا کہ آخر زمانہ میں ایسے جھوٹے جھلسار پیدا ہو گئے جو کہ تمہارے سامنے ایسی حدیثیں کھڑے کر دیں کہ تم ان سے بے خبر ہو گے جو نہ سمجھتے تھے سنی ہوں اور نہ تمہارے باپ دادا نے دیکھا ان سے بچتے سہنا کہیں تمہیں گراہ نہ کریں اور فتنہ و فساد میں مبتلا نہ کر دیں (مسلم) حضور نے پھر ایسے لوگوں کی بھی خبر دی جو کھلے بندوں حدیث کا انکار کر کے اسے بے اعتبار بنا

اور مٹا دینا چاہیں گے۔  
مقدم ابن معدیکرٹ سے روایت ہے کہ رسول اللہ نے فرمایا خبردار ہو کہ مجھے قرآنی بھی دیا گیا ہے اور اسی کے ساتھ اسی کا مثل اور بھی دیا گیا ہے حدیث آگاہ ہو کہ ایک پیٹ بھرا امیر قسم کا آدمی مسند و تکیہ پر بیٹھ کر کہے گا کہ لوگو! اس قرآن کو مضبوط پکڑو جو اس میں حلال ہے اسے حلال سمجھو اور جو اس میں حرام ہے اسے حرام سمجھو حدیث کا کوئی اعتبار نہیں) حالانکہ حدیث میں رسول کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے بہت سی چیزوں کو حرام کیا ہے۔ جیسے اللہ نے حرام فرمایا ہے دیکھو پانتو گدھے کا گوشت تمہارے لئے حلال نہیں۔ کھلے دانت والے درندے تمہارے لئے حلال نہیں والا یہ کہ تمہاری اطلاع کے بعد وہ خود ہی اس چیز سے دست بردار ہو جائے اس حدیث نے فتنہ انکار حدیث کا مٹاؤ بھی بتلا دیا۔

## حدیث نبوی قرآن کا بیان ہے

قرآن حکیم اصل لگی ہے اور حدیث اس کا بیان ہے جس کے بغیر قرآن حکیم کے مضمونات اور مرادات ..... کا معلوم ہونا دشوار بلکہ عاقلاً ناممکن ہے کیونکہ قرآن کریم اسلام کا صرف بنیادی قانون اور دستور اساسی ہی نہیں بلکہ معجزہ بھی ہے جو اپنے لفظ و معنی اور تعبیر و مفہوم دونوں ہی کے لحاظ سے عجازی شان رکھتا ہے اس لئے حق تعالیٰ نے اپنے مطالب و مرادات کے بیان کی ذمہ داری خود لے کر اس بارے میں اپنے رسول کریم کو اپنا ترجمان بنا کر بھیجا جس طرح حق تعالیٰ کی ذات لا محدود ہے اسی طرح اس کی صفات کمال بھی لا محدود ہیں اور ہر بندہ اپنے ظاہر و باطن، جسم و روح، قلب و دماغ، فکر و فہم، اور عقل و فراست سب کے لحاظ سے محدود اور متناہی ہے۔ اس لئے یہ کسی چیز کا ادھار بغیر تقیقات اور تشخصات کے نہیں کر سکتا۔ اور اس کے لئے کسی طرح ممکن نہیں کہ وہ محدود رہتے ہوئے لا محدود ذات و صفات تک رسائی پائے یا اس کا ادراک و معرفت کرے اس لئے حق تعالیٰ نے اپنے اور بندوں کے درمیان بندوں ہی میں ایک بزرگ اور درمیانی طبقہ پیدا فرمایا ہے جو انبیاء علیہم السلام کی جماعت ہے۔

## کلام خداوندی تک بلا کلام رسول فہم کی

رسالی ناممکن ہے  
اسی کے ساتھ یہ حقیقت بھی غور کرنے کے



جناب محمد شفیع عمر الدین (سانگھڑ)

# نماز

(۴)

## ۲۵۔ نمازوں کی حفاظت کرو

ہر مسلمان کو چاہئے کہ قیامت کی باز پرس کا خیال رکھے۔ اور نمازوں کی حفاظت کرے۔

(۱) وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ يُؤْمِنُونَ بِهِ وَهُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ يُحَافِظُونَ

(الانعام آیت ۹۲)

ترجمہ۔ اور جو لوگ آخرت پر

یقین رکھتے ہیں وہی اس پر

ایمان لاتے ہیں۔ اور وہی اپنی

نماز کی حفاظت کرتے ہیں۔

یعنی مومن :-

(۱) آخرت پر یقین رکھتے ہیں۔

(۲) قرآن شریف پر ایمان لاتے ہیں۔

(۳) نماز باقاعدہ ادا کرتے ہیں

(۴) وَأَمْرًا لِّسُلْمٍ لِّرَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ وَأَنْ أَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَخُشِعُوا

(الانعام آیت ۷۱-۷۲)

ترجمہ۔ ہمیں حکم دیا گیا ہے۔ کہ

ہم پروردگار کے تابع رہیں اور

یہ کہ نماز قائم کریں اور اللہ سے

ڈرتے رہیں۔ اور وہی سچ جس

کے سامنے اکٹھے کئے جائیں گے

(۵) حَفِظُوا عَلَى الصَّلَوَاتِ وَالصَّلَاةِ الْوُسْطَىٰ اِتَّقُوا اللَّهَ فَمُنْتَبِهِينَ ۝

(البقرة آیت ۲۳۸)

ترجمہ۔ سب نمازوں کی حفاظت

کیا کرو۔ اور (خاص کر) درمیانی نماز

کی۔ اور اللہ کے لئے ادب

سے کھڑے رہا کرو۔

یعنی پانچوں نمازوں کا خیال رکھو۔

اور خصوصاً صلوٰۃ الوسطیٰ (عصر کی نماز) کا

حدیث۔ حضرت عبداللہ بن عمر رضی

اللہ عنہ کہتے ہیں۔ رسول اللہ صلی اللہ علیہ

وسلم نے فرمایا جس کی عصر کی نماز فوت ہو

جائے تو گویا اس کے بال پیچے اور مال چھین

لیا گیا۔ (بخاری)

حدیث۔ حضرت ابو ہریرہؓ کہتے ہیں۔

کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔

کہ تمہارے پاس رات اور دن کو فرشتے نوبت

بہ نوبت آتے ہیں۔ اور فجر اور عصر کی

نمازوں میں سب فرشتے جمع ہو جاتے ہیں۔

پھر رات والے فرشتے آسمان پر چڑھ جاتے

ہیں۔ اللہ تعالیٰ ان سے دریافت فرماتا ہے

حالانکہ وہ بندوں کے حال کو زیادہ جانتا ہے

کسی کو اللہ تعالیٰ کا شریک قرار نہ دے۔ اگرچہ تیرے جسم کے ٹکڑے ٹکڑے کر دیئے جائیں۔ اور تجھ کو آگ میں جلا دیا جائے۔ اور یہ کہ فرض نماز جان کر نہ چھوڑ اس کے لئے کہ جس نے فرض کو دانستہ ترک کیا اس سے اسلام بری الذمہ ہے۔ اور یہ کہ تو شراب نہ پی، اس لئے کہ وہ تمام برائیوں کی کنجی ہے۔ (مشکوٰۃ شریف)

حدیث۔ حضرت ابن مسعود رضی اللہ عنہ کہتے ہیں۔ کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے دریافت کیا گیا کہ کون سا عمل افضل ہے؟ آپ نے فرمایا۔ الصَّلَاةُ عَلَى وَقْتِهَا (نماز کا وقت پر پڑھنا) پھر کیا اسکے بعد کون سا عمل ہے۔ آپ نے فرمایا۔ بِرِّ الْوَالِدَيْنِ (والدین کے ساتھ نیکی کرنا) پھر کون سا؟ آپ نے فرمایا الْجِهَادُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ (اللہ کی راہ میں جہاد کرنا)

(ریاض الصالحین بحوالہ متفق علیہ)

حدیث۔ حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ کہتے ہیں کہ حضرت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ قیامت کے دن بندے کے عملوں میں سب سے پہلے جس چیز کا حساب ہوگا۔ وہ ہے نماز اگر وہ اسے اچھی طرح ادا کرتا رہا ہوگا۔ تو اسے چمکارا اور نجات حاصل ہوگی۔ اور اگر وہ ٹھیک نہ ہوگا۔ تو اللہ تعالیٰ فرمائے گا۔ کہ دیکھو کیا میرے بندے کے کچھ نوافل (نمازیں) ہیں۔ (اگر یہ ہوگی) تو ان کے ذریعہ فرض کی کمی پوری کی جائے گی۔ پھر تمام اعمال کا حساب اسی طرح کیا جائے گا۔

(ریاض الصالحین بحوالہ ترمذی)

کیونکہ قیامت کے دن سب سے پہلے نماز کے بارے میں پرسیش ہوگی۔ اس لئے بندے کو چاہیے کہ اس کا بڑا اہتمام رکھے کہیں ایسا نہ ہو کہ قیامت کے دن پہلی باز پرس (T.E.S.Z) میں فعل ہو جائے۔

## ۲۴ وقت پر نماز پڑھنا فرض ہے

إِنَّ الصَّلَاةَ كَانَتْ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ كِتَابًا مَّوْقُوتًا ۝

(النساء آیت ۱۰۳-ع-۱۵)

ترجمہ۔ بے شک نماز اپنے مقررہ

وقتوں میں مسلمانوں پر فرض ہے

نماز کو وقت پر ادا کرنا اللہ تعالیٰ کے نزدیک سب سے پیارا عمل ہے۔ اس لئے ہمیں نماز کے ساتھ بہت بڑا شغف اور لگاؤ ہونا چاہئے۔

حدیث۔ حضرت عبادہ بن صامتؓ نے کہا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا۔ کہ پانچ نمازیں ہیں جن کو اللہ تعالیٰ نے فرض کیا ہے۔ پس جس شخص نے ان نمازوں کے لئے اچھی طرح وضو کیا۔ ان کے وقت پر ان کو پڑھا اور رکوع کو خوبی کے ساتھ ادا کیا۔ اور نماز کو حضور قلب سے پڑھا۔ اس کے لئے اللہ تعالیٰ کا وعدہ ہے۔ کہ وہ اس کو بخش دے۔ اور جو ایسا نہ کرے اس کے لئے خدا تعالیٰ کا کوئی وعدہ نہیں وہ چاہے تو اسے بخش دے چاہے تو عذاب کرے

(مشکوٰۃ شریف)

حدیث۔ جو شخص نماز کی محافظت کرتا ہے۔ رہبانندی کے ساتھ ادا کرتا ہے، تو یہ نماز اس کے لئے نور کا سبب ہوگی کمال ایمان کی دلیل ہوگی۔ اور قیامت کے دن بخشش کا ذریعہ ہوگی۔ اور جو نماز کی محافظت نہ کرے اس کے لئے نہ نور کا سبب ہوگی نہ کمال ایمان کا۔ اور نہ ذریعہ نجات ہوگی۔ اور وہ قیامت کے دن قارون فرعون، هامان اور ابی بن خلف کے ساتھ ہوگا یعنی اس کا حشر ان لوگوں کے ساتھ ہوگا۔ (مشکوٰۃ شریف)

حدیث۔ حضرت ابی الدرداءؓ نے کہا کہ مجھ کو میرے دوست (رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم) نے یہ نصیحت فرمائی کہ تو



کہ تم نے میرے بندوں کو کس حال میں چھوڑا۔ فرشتے عرض کرتے ہیں کہ ہم نے ان کو غافل پڑھتے ہوئے چھوڑا۔ اور جب ان کے پاس گئے تھے۔ اس وقت بھی وہ نماز پڑھ رہے تھے۔

## ۲۶ ریا کی نماز موجب ہلاکت ہے

فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ ۝ الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ ۝ الَّذِينَ هُمْ يُرَآؤْنَ ۝ وَيَتَنَعَوْنَ الْمَاعُونَ ۝

(سورۃ الماعون آیت ۴ تا ۷)

ترجمہ۔ پس ان نمازیوں کے لئے ہلاکت ہے جو اپنی نمازوں سے غافل ہیں۔ جو دکھاوا کرتے ہیں۔ اور برتنے کی چیز تک روکتے ہیں۔

## حاشیہ حضرت مولانا شبیر احمد صاحب عثمانیؒ

(۱) ”یعنی نہیں جانتے کہ نماز کس کی مناجات ہے۔ اور مقصود اس سے کیا ہے۔ اور کس قدر اہتمام کے لائق ہے۔ یہ کیا نماز ہوئی کہ کبھی پڑھی کبھی نہ پڑھی۔ وقت، بے وقت کھڑے ہو گئے۔ باتوں اور دنیا کے دھندوں میں جان بوجھ کر وقت تنگ کر دیا۔ پھر پڑھی بھی تو چار ٹکریں لگالیں کچھ خبریں کہ کس کے روبرو کھڑے ہیں۔ اور احکم الحاکمین کے دربار میں کس شان سے حاضری دے رہے ہیں۔

کیا خدا صرف ہمارے اٹھنے بیٹھنے جھک جانے، اور سیدھے ہونے کو دیکھتا ہے؟ ہمارے دلوں پر نظر نہیں رکھتا؟ کہ ان میں کہاں تک اخلاص اور خشوع کا رنگ موجود ہے۔

یاد رکھو یہ سب صورتیں عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ میں درجہ بدرجہ داخل ہیں۔ کَمَا صَوَّحَ بِهِ بَعْضُ السَّلَفِ

(۲) یعنی ایک دنیا کیا، اُن کے دوسرے اعمال بھی ریاکاری اور نمود و نمائش سے خالی نہیں گویا ان کا مقصد خالق سے قطع نظر کر کے صرف مخلوق کو خوش کرتا ہے۔“

## ایک زاہد کا واقعہ

دکھلاوے کی نماز کے بارے حضرت شیخ سعدیؒ ایک زاہد کا قصہ بیان فرماتے ہیں۔ جس نے شاہی دعوت میں کھانا تو کم کھایا اور نماز معمول سے لمبی کی گھر آکر جب کھانا طلب کیا۔ تو بیٹے نے پوچھا۔ بادشاہ کی

دعوت میں کیوں نہ پیٹ بھر کر کھایا؟ باپ نے جواب دیا، اس لئے کہ کام بن جائے عقلمند بیٹے نے جواب دیا، ابا جان؟ نماز بھی دوبارہ دہرایجیے۔ تاکہ آخرت کا کام بھی بن جائے۔

## ۲۷ نماز کامیاب کرنے والی ہے

سورة مومنون کی ابتداء میں کامیاب ہونے والے مومنوں کے جو اوصاف حمیدہ مذکور ہیں۔ ان میں سہر فہرست نماز کا ذکر ہے۔

(۱) قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ ۝ الَّذِينَ هُمْ فِي صَلَاتِهِمْ خَاشِعُونَ ۝

(المؤمنون آیت ۱-۲)

ترجمہ بے شک ایمان والے کامیاب ہو گئے جو اپنی نماز میں عاجزی کرنے والے ہیں اور آخر میں بھی

نماز ہی کا ذکر ہے۔

(۲) وَالَّذِينَ هُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ يَحْفَظُونَ ۝

(المؤمنون آیت ۹)

ترجمہ۔ اور جو اپنی نمازوں کی حفاظت کرتے ہیں۔

کاش ہم اس کامیابی کے نسخے کی قدر کریں! نماز میں نیت اہتمام سے پڑھتے رہیں۔

(۳) قَدْ أَفْلَحَ مَنْ تَزَكَّى ۝ وَذَكَرَ اسْمَ رَبِّهِ فَصَلَّى ۝ (الغاشیہ - آیت ۱۷-۱۵)

ترجمہ۔ بے شک وہ کامیاب ہوا۔ جو پاک ہو گیا۔ اور اپنے رب کو یاد کیا۔ پھر نماز پڑھی۔

(۴) وَالَّذِينَ يُمَسِّكُونَ بِالْكَتَبِ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ ۖ إِنَّا لَا نُضِيعُ أَجْرَ الْمُصْلِحِينَ ۝ (الاعراف - آیت ۱۴۰)

ترجمہ۔ جو لوگ کتاب کے پابند ہیں۔ اور نماز کی پابندی کرتے ہیں بے شک ہم نیکی کرنے والوں کا ثواب نہیں کریں گے یعنی جو قرآن کریم کے احکام پر چلے گا نماز پڑھتا رہے گا۔ وہ کامیاب ہوگا۔

## ۲۸ نمازی مستقل مزاج ہوتے ہیں

إِنَّ الْإِنْسَانَ خُلِقَ هَلُوعًا ۖ إِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ جَزُوعًا ۖ وَإِذَا مَسَّهُ الْخَيْرُ مَنُوعًا ۖ إِلَّا الْمُصَلِّينَ ۖ الَّذِينَ هُمْ عَلَى صَلَاتِهِمْ دَائِمُونَ ۖ (المعارج آیت ۱۹-۲۲)

ترجمہ۔ بے شک انسان کم ہمت پیدا ہوا ہے جب اسے تکلیف پہنچتی ہے تو جھٹکا اٹھاتا ہے اور جب اسے مال ملتا ہے تو بڑا بخیل ہے مگر وہ نمازی جو اپنی نماز پر ہمیشہ قائم رہیں

”یعنی کسی طرف پھٹکی اور ہمت نہیں دکھاتا۔ فقر و فاقہ، بیماری اور سختی آئے تو بے صبر ہو کر گبراٹھے بلکہ مایوس ہو جائے گویا اب کوئی سبیل مصیبت سے نکلنے کی باقی نہیں رہی۔ اور مال دولت تندرستی اور فراخی ملے تو نیکی کے لئے ہاتھ نہ اٹھے۔ اور مال کے راستہ میں خرچ کرنے کی توفیق نہ ہو۔ ہاں وہ لوگ مستثنیٰ ہیں جن کا ذکر آگے آتا ہے۔

(إِلَّا الْمُصَلِّينَ) یعنی گنڈے دار بلکہ عداوت و التزام ہے نماز پڑھتے ہیں۔ اور نماز کی حالت میں نہایت سکون کے ساتھ اپنی نماز ہی کی طرف متوجہ رہتے ہیں۔“

(حضرت مولانا عثمانیؒ)

## ۲۹ مصائب صبر اور نماز سے دور ہونگی

(۱) وَكَشَرِ الْمُحْسِنِينَ ۖ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَحِلَّتْ قُلُوبُهُمْ وَالصَّابِرِينَ عَلَى مَا آصَابَهُمْ وَالْمُقِيمِي الصَّلَاةِ وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنفِقُونَ ۝ (الحج آیت ۳۷-۳۵)

ترجمہ۔ اور عاجزی کرنے والوں کو خوشخبری سنا دو وہ لوگ جو اللہ کا نام لیا جائے تو ان کے دل ڈر جاتے ہیں۔ اور جب ان پر مصیبت آئے۔ تو صبر کرنے والے ہیں اور نماز قائم کرنے والے اور جو کچھ ہم نے انہیں دیا ہے۔ اس میں سے خرچ کرتے ہیں۔

”یعنی مصائب و شدائد کو صبر و استقلال سے برداشت کریں، کوئی سختی اٹھا کر راہ حق سے قدم نہ ڈگمگائے بیت اللہ تک پہنچے میں بہت مصائب و شدائد پیش آتے ہیں۔ سفر میں اکثر نمازوں کے فوت ہو جانے کا اندیشہ ہوتا ہے۔ مال بھی خرچ کرنا پڑتا ہے۔ شاید اسی مناسبت سے ان اوصاف کا یہاں ذکر

فرمایا۔ (حضرت مولانا عثمانیؒ)

(۲) وَاسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ ۖ وَإِنَّهَا لَكَبِيرَةٌ إِلَّا عَلَى الْخَاشِعِينَ ۖ الَّذِينَ يَظُنُّونَ أَنَّهُمْ مُلْقَوْنَ رَبَّهُمْ ۖ وَإِنَّهُمْ

إِلَيْهِ رَاغِبُونَ ۖ (البقرة آیت ۲۵-۲۶)

ترجمہ۔ اور صبر اور نماز سے مدد لیا کرو اور بے شک نماز مشکل ہے۔ مگر ان پر جو عاجزی کرنے والے ہیں۔ اور جو



یہ سمجھتے ہیں۔ کہ ہمیں ضرور اپنے رب سے ملنا ہے۔ اور ہمیں اس کے پاس لوٹ کر جانا ہے

”یعنی اس کی عادت کرو سب کام دین کے آسان رہیں (موضع القرآن)

(۳) يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اسْتَعِينُوا بِالصَّبْرِ وَالصَّلَاةِ إِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ (البقرة آیت ۱۵۲)

ترجمہ۔ صبر اور نماز سے مدد لیا کرو بے شک اللہ صبر کرنے والوں کے ساتھ ہے۔

حضرت مولانا روم رحمۃ اللہ علیہ نے کیا خوب فرمایا ہے۔

(۱) گر ہزاراں دام باشد ہر قدم چوں تو باہمی نباشد بیچ غم صبر تلخ آمد ولیکن عاقبت

میوہ شیریں دہد پر منفعت (۴) اَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ قِيلَ لَهُمْ كُفُّوا أَيْدِيَكُمْ وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ (النساء آیت ۷۷) ترجمہ۔ کیا تو نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا جنہیں کہا گیا تھا۔ کہ اپنے ہاتھ روکے رکھو۔ اور نماز قائم کرو۔ اور زکوٰۃ دو۔

”کہ میں ہجرت کرنے سے پہلے کافر مسلمانوں کو بہت ستاتے تھے۔

اور اُن پر ظلم کرتے تھے مسلمان آپ کی خدمت میں حاضر ہو کر شکایت کرتے اور رخصت مانگتے کہ ہم کفار سے مقابلہ کریں او اُن سے ظلم کا بدلہ لیں آپ مسلمانوں کو لڑائی سے روکتے۔

کہ مجھ کو مقابلہ کا حکم نہیں ہوا۔ بلکہ صبر اور گزر کرنے کا حکم ہے۔ اور فرماتے کہ نماز اور زکوٰۃ کا جو حکم تم کو ہو چکا ہے اس کو برابر کئے جاؤ۔ کیونکہ جب تک آدمی اطاعت خداوندی میں اپنے نفس پر جہاد کرنے کا اور تکالیف جسمانی کا خوگر نہ ہو۔ اور اپنے مال خرچ کرنے کا عادی نہ ہو۔ تو اُس کو جہاد کرنا اور اپنی جان کا دینا بہت دشوار ہے۔ اس بات کو مسلمانوں نے قبول کر لیا تھا۔“

رحمۃ اللہ علیہ مولانا شیخ الہند محمود حسن

## (۳) میدان کارزار میں نماز

میدان جہاد میں بھی نماز پڑھنے کا حکم ہے۔ اسے نماز خوف کہتے ہیں۔

وَإِذَا كُنْتَ فِيهِمْ فَأَقَمْتَ لَهُمُ الصَّلَاةَ فَلْتَقُمْ طَائِفَةٌ مِنْهُمْ مَعَكَ وَلْيَأْخُذُوا بَأْسِلِحَتِهِمْ فَإِذَا سَجَدُوا فَلْيَكُونُوا مِنْ وَرَائِكُمْ وَلْتَأْتِ طَائِفَةٌ أُخْرَىٰ كَمَا يُصَلُّونَ فَلْيُصَلُّوا مَعَكَ وَلْيَأْخُذُوا حِذْرَهُمْ وَأَسْلِحَتَهُمْ (النساء آیت ۱۰۲)

ترجمہ۔ اے نبی جب تو مسلمانوں میں موجود ہو اور انہیں نماز پڑھانے کے لئے کھڑا ہو تو چاہئے کہ ان میں سے ایک جماعت تیرے ساتھ کھڑی ہو اور اپنے ہتھیار ساتھ لے لیں۔ پھر جب سجدہ کریں تو پیچھے سے ہٹ جائیں۔ اور دوسری جماعت آدے جس نے نماز نہیں پڑھی وہ تیرے ساتھ نماز پڑھے اور وہ بھی اپنے بچاؤ کے لئے ہتھیار ساتھ رکھیں۔

”یہ نماز خوف فرمائی کہ اگر وقت مقابلہ کا ہو تو فوج دو حصہ ہو جاوے ہر جماعت آدھی نماز میں امام کے شریک ہو اور آدھی جدا پڑھے۔ جب تک دوسری جماعت دشمن کے مقابل رہے۔ اور اس وقت نماز میں آمدورفت معاف ہے۔ اور ہتھیار یا زره یا سپر ساتھ رکھیں۔ اور اگر اس قدر بھی فرصت نہ ہو۔ تو جماعت موقوف کریں تنہا پڑھ لیں پیادہ اور سوار بہ اشارہ اگر یہ بھی فرصت نہ ملے تو قضا کریں“ (موضع القرآن)

اس حکم سے نماز کی اہمیت بالکل عیاں ہے افسوس ہمارے حال پر کہ ہمارے اسلاف میدان کارزار میں بھی اس کو نہ بھولے۔ مگر ہم گھروں میں آسودہ حال بیٹھ کر اسے فراموش کر بیٹھے ہیں حدیث۔ حضرت علی رضی اللہ تعالیٰ عنہ فرماتے ہیں۔ کہ جنگ خندق کے دن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے ارشاد فرمایا ان لوگوں نے غروب آفتاب تک ہمیں عصر کی نماز پڑھنے کی مہبت نہ دی اللہ ان کے گھروں اور قبروں کو آگ سے بھر دے

یعنی جن کفار نے اتنی فرصت نہ دی کہ نماز ادا ہو سکے۔ ان کے لئے سرکار دو عالم صلی اللہ علیہ وسلم نے بد دعا فرمائی

## ۲۲ سفر میں نماز قصر کی جائے

وَإِذَا ضَرَبْتُمْ فِي الْأَرْضِ فَلَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَقْصُرُوا مِنَ الصَّلَاةِ (النساء آیت ۱۰۱)

ترجمہ۔ اور جب تم سفر کے لئے نکلو تو تم پر کوئی گناہ نہیں کہ نماز میں سے کچھ کم کر دو۔

یعنی سفر میں ظہر، عصر، اور عشا کی نماز کے چار فرضوں کی بجائے دو فرض پڑھنے چاہئیں۔ باقی فجر اور مغرب کے فرض بدستور پڑھے جائیں۔ ان میں قصر نہیں۔

سفر تب سمجھا جاتا ہے۔ جب کم از کم تین منزل چلنے کا قصد کیا جائے۔ تین منزل سے کم سفر میں نماز قصر نہیں کی جاتی ہے بلکہ پوری پڑھی جاتی ہے۔

تین منزل ہمارے موجودہ ۴۸ میل کے برابر ہے۔ جب کم از کم ۴۸ میل کے سفر پر روانہ ہو تو اپنے شہر کی حد سے نکل کر قصر نمازیں پڑھنی شروع کر دے۔

اثنائے سفر میں کسی مقام پر اگر کم از کم پندرہ دن تک ٹھہرنے کا ارادہ کر لیا۔ تو مسافر نہ رہے گا اس لئے نماز پوری پڑھنی ہوگی۔

سفر میں سنت، نوافل اور وتر کی قصر نہیں۔ وہ پورے پڑھے جاتے ہیں۔ مسافر اگر مقیم امام کی اقتدا میں نماز جماعت کے ساتھ پڑھے تو فرض چار پورے پڑھنے ہوں گے۔ اس حالت میں مسافر امام کا تابع ہے۔ قصر جائز نہیں۔

سفر میں نمازوں کی بڑی حفاظت رکھنی چاہئے۔ آج کل تو سفر بڑا آرام دہ ہے۔ اس لئے محض سستی کی وجہ سے فرض نمازیں قضا ہرگز نہ کرنی چاہئیں۔

## ۳۲۔ شراب اور جوا کی حرمت کی

ایک جہ یہ ہے کہ یہ نماز سے روکتی ہیں اِنَّمَا يُرِيدُ الشَّيْطَانُ أَنْ يُوقِعَ بَيْنَكُمُ الْعَدَاوَةَ وَالْبَغْضَاءَ فِي الْخَمْرِ وَالْمَيْسِرِ وَيَصُدَّكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَعَنِ الصَّلَاةِ فَهَلْ أَنْتُمْ مُنْتَهُونَ (۵)

ترجمہ۔ شیطان تو یہی چاہتا ہے۔ کہ شراب اور جوئے کے ذریعے سے تم میں دشمنی اور بغض ڈال دے۔ اور تمہیں اللہ کی یاد سے اور نماز سے روکے۔ سوا اب بھی باز آ جاؤ۔



## حاصل کلام

اللہ تعالیٰ یہ چاہتا ہے کہ تم شراب نہ پیو، جو نہ کھیلو، آپس میں بغض نہ رکھو۔ اللہ کے ذکر اور نماز سے ان حرام چیزوں کے پیچھے پڑ کر غافل نہ ہو جاؤ۔ مگر تمہارا ازلی دشمن شیطان مردود یہ چاہتا ہے کہ شراب پیو۔ جو ابھی کھیلو۔ حرام کی حدود سے تجاوز کر جاؤ۔ آپس میں بغض رکھو اللہ کے ذکر اور فریضہ نماز سے یکسر غافل ہو جاؤ۔

### اب سوال یہ ہے

کہ آپ کس کا کہنا ماننا چاہتے ہیں اپنے پروردگار کا یا اپنے دشمن رائدہ درگاہ کا؟ ذرا ہوش سے کام لیجئے۔

## ۳۱ نماز آخرت میں عذابوں سے بچانے والی اور دنیاوی ترقی کا ذریعہ ہے

۱) وَأَقِمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنفُسِكُمْ مِنْ خَيْرٍ يَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ (البقرة آیت ۱۱۰)

ترجمہ۔ اور نماز قائم کرو اور زکوٰۃ دو اور جو کچھ نیکی سے اپنے واسطے آگے بھیجو گے اسے اللہ کے ہاں پاؤ گے۔ بے شک اللہ جو تم کرتے ہو سب دیکھتا ہے۔

» پھر مومنوں کو رغبت دلائی جاتی ہے کہ تم نماز اور زکوٰۃ وغیرہ کی حفاظت کرو۔ یہ تمہیں آخرت کے عذابوں سے بچانے کے علاوہ دنیا میں بھی غلبہ نصرت دے گی۔ پھر فرمایا کہ خدا تمہارے اعمال سے غافل نہیں۔ ہر نیکی و بدی کا بدلہ دونوں جہان میں دے گا۔

اس سے کوئی چھوٹا بڑا چھپا کھلا اچھا بُرا عمل پوشیدہ نہیں۔ یہ اس لئے فرمایا کہ لوگ اطاعت کی توجہ کریں۔ اور نافرمانی سے بچیں»

(تفسیر ابن کثیر ج ۱)

۲) وَأَقِمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَآتُوا اللَّهَ قَرْضًا حَسَنًا وَمَا تُقَدِّمُوا لِأَنفُسِكُمْ مِنْ خَيْرٍ يَجِدُوهُ عِنْدَ اللَّهِ هُوَ خَيْرًا وَأَعْظَمَ أَجْرًا (المزمل آیت ۲۰)

ترجمہ۔ اور نماز قائم کرو۔ اور زکوٰۃ دو اور اللہ کو اچھی طرح (یعنی اخلاص سے) قرض دو۔ اور جو کچھ

نیکی آگے بھیجو گے تو اس کو اللہ کے ہاں بہتر اور بڑے اجر کی چیز پاؤ گے۔

» ہاں فرض نمازیں نہایت اہتمام سے باقاعدہ پڑھتے رہو۔ اور زکوٰۃ دیتے رہو۔ اور اللہ کی راہ میں خرچ کرتے رہو۔ کہ انہیں باتوں کی پابندی سے بہت کچھ روحانی فوائد اور ترقیات حاصل ہو سکتی ہیں»

(حضرت مولانا عثمانی ج ۱)

## ۳۲۔ ہر مسلمان حاکم پر فرض ہے

کہ خود بھی نماز پڑھے اور دوسروں (مماختوں اور رعایا)

## کو بھی نماز پڑھائے

الَّذِينَ إِنْ مَكَّنَّاهُمْ فِي الْأَرْضِ أَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ وَآمَرُوا بِالْمَعْرُوفِ وَنَهَوْا عَنِ الْمُنْكَرِ وَاللَّهُ عَاقِبَةُ الْأُمُورِ (الحج آیت ۴۱)

ترجمہ۔ وہ لوگ اگر ہم انہیں دنیا میں حکومت دے دیں تو نماز کی پابندی کریں۔ اور زکوٰۃ دیں اور نیک کام کا حکم کریں۔ اور بُرے کاموں سے روکیں۔ اور ہر کام کا انجام تو اللہ ہی کے ہاتھ میں ہے» پس مسلمانوں کی موجودہ حالت دیکھ کر یہ کیوں کر کوئی کہہ سکتا ہے کہ انجام بھی ان کا یہی رہیگا بلکہ ممکن ہے کہ اس کے برعکس ہو جاوے چنانچہ ہوا»

(بیان القرآن)

» حضرت عثمان بن عفان رضی اللہ تعالیٰ عنہ نے فرمایا۔ کہ یہ آیت ہمارے ہمارے بارے میں نازل ہوئی ہے ہم ماضی اپنے وطن سے نکالے گئے۔ جیسا کہ اللہ تعالیٰ نے خود فرمایا ہے۔ پھر اللہ تعالیٰ نے ہمیں سلطنت عطا فرمائی پس ہم نے نمازوں کی پابندی کی اور زکوٰۃ دی اور نیک کاموں کا حکم دیا اور بُرے کاموں سے روکا اور ہر کام کا انجام اللہ ہی کے ہاتھ میں ہے پس یہ آیت میرے اور میرے اصحاب کے بارے میں ہے

حضرت ابو العالیہؓ فرماتے ہیں میرے اصحاب سے مراد اصحاب محمد

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہیں (ابن کثیر ج ۱)

ہر کام کا انجام تو اللہ تعالیٰ کے ہاتھ میں ہے۔ مگر یاد رہے۔ اللہ تعالیٰ نے خود ہی فرمایا ہے۔

إِنَّ الْعَاقِبَةَ لِلْمُتَّقِينَ ۝

(ہود آیت ۴۹)

ترجمہ۔ کیونکہ بہتر انجام پرہیزگاروں کے لئے ہے اور پرہیزگاروں کا

ایک وصف نماز پڑھنا ہے

حکمران طبقہ پر فرض ہے۔ کہ اپنے اسلاف کے نقش قدم پر چل کر مذکورہ بالا احکام پر خود بھی قائم رہیں۔ اور دوسروں کو بھی ان پر چلائیں نماز خود بھی پڑھیں اور دوسروں کو بھی پڑھائیں۔

## ۳۳۔ اللہ سے ڈرنے والوں کا

ایک وصف نماز پڑھنا ہے

وَلَا تَذَرُوا زَكَرَاتُكُمْ وَنَزَرَ أُخْرَىٰ وَإِنْ تَدْعُ مُثْقَلَةٌ إِلَىٰ جِهْلَةٍ لَا يُحْمَلُ مِنْهُ شَيْءٌ وَلَا كَانَ ذَا قُرْبَىٰ أَلَمْ تَنذُرِ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ بِالْغَيْبِ وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَمَنْ تَزَكَّىٰ يَنْزِكْ إِلَيْنَا لِنُؤْتَهُ مِمَّا نَفْسُهُ وَإِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ (فاطر آیت ۱۸)

ترجمہ۔ اور کوئی بوجھ اٹھانے والا دوسرے کا بوجھ اٹھائے گا۔ اور اگر کوئی بوجھ والا اپنے بوجھ کی طرف بلائے گا تو اس کے بوجھ میں سے کچھ بھی اٹھایا نہ جائے گا۔ اگرچہ قریبی رشتہ دار بھی ہو۔ بے شک آپ انہیں لوگوں کو ڈراتے ہیں۔ اور نماز قائم کرتے ہیں۔ اور

جو پاک ہوتا ہے۔ سو اپنے ہی لئے پاک ہوتا ہے۔ اور اللہ ہی طرف لوٹ کر جاتا ہے

یعنی جو بے دیکھے اپنے رب سے ڈرتا ہے اس کی ایک دصف یہ ہے کہ وہ نماز پڑھتا ہے۔

اب جو شخص یہ دعویٰ بھی کرے کہ میں اپنے رب سے ڈرتا ہوں۔ وہ ڈر کر اللہ تعالیٰ کے احکام نہ مانے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے اسوۂ حسنہ کی پیروی نہ کرے۔ اور نماز نہ پڑھے تو اس کا یہ دعویٰ سچا نہیں۔

(باقی آئندہ)



# مضامین قرآن پاک

## قرآن حکیم کی سورتوں کے مضامین

منسوب بہ امام زین العابدین  
ہادی علیہ السلام

(۲)

قرآن کو باجاً ڈی کہا کہ وہ انسان کو اس کے سفر اعمال میں شوروں اور گمراہیوں سے بچاتا ہے۔ اور اسی طرح شفا کہا۔ کیونکہ وہ مثل سفید و نافع ادویہ کے ہے جو مریض کی اصلی قوت طبی کو مزید توانائی اور نشوونما دیتی ہیں اور مضر اثرات مرض جو داخل طبیعت ہو گئے ہیں۔ ان کو دور کر دیتی ہے۔

قرآن کی جلالت کے موقع پر صرف یہ کہہ دینا کافی ہے۔ کہ یہ ایسی ذات کلام ہے۔ جو احکم الحاکمین اور رب العالمین ہے اس سے بڑا کوئی نہیں اس کا ہر فعل ایک قانون ہے۔ اور اس کے کسی فعل کو کسی قانون کی کسوٹی پر رکھ کر پڑھنے والا کوئی نہیں اس کے سامنے بڑے بڑے بادشاہوں کی پرکاش سے زیادہ وقعت نہیں۔ وہ رحیم ہے کریم ہے بخشنے پر آنے تو اس سے بڑھ کر کوئی کریم نہیں۔ گرفت پر آنے۔ تو فرعون جیسی زبردست شخصیتوں کو پکڑ کر سندھ کی موجوں میں پھنک دے تو اس سے باز پرس کرنے والا کوئی نہیں جب یہ کلام ایسی بات کا ہے۔ جو اس کی جلالت شان اندازے سے باہر ہے۔

دنیا میں کوئی بات اس کتاب کی باتوں سے بہتر نہیں صحیح صادق مضبوط منافع ممتون اور فصیح و بلیغ ہونے میں کوئی آیت کم نہیں ایک دوسری سے متقی جلتی ہے۔ مضامین میں کوئی اختلاف نہ تعارض نہیں۔

کتاب اللہ کو مستحکم اللہ کے خوف اور اس کے کلام کی عظمت سے۔ لوگوں کے دل کانپ اٹھتے ہیں۔ اور بدن سے رو گئے کھڑے ہو جاتے ہیں اور کھائیں نرم پڑ جاتی ہیں۔ مطلب یہ ہے کہ خوف و رعب کی کیفیت طاری ہو کر ان کا قلب و قالب اور ظاہر و باطن اللہ کی پا کے سامنے جھک جاتا ہے۔ اور اللہ کی یادوں کے بدن اور روح دونوں پر ایک خاص اثر پیدا کرتی ہے۔

وَنُزِّلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ تَبْيَانًا لِّلشَّيْءِ وَهُدًى وَرَحْمَةً وَبُشْرَىٰ لِلْمُسْلِمِينَ

(آپ ۱۸)

ترجمہ۔ ہم نے تجھ پر کتاب اتاری

جس میں ہر چیز کا کھلا بیان ہے اور وہ حکم ماننے والوں کے لئے ہدایت، رحمت اور خوشخبری ہے

یہ کتاب سارے جہان کے لئے سر تاپا ہدایت اور رحمت ہے فرمانبرداروں کو شاندار مستقبل کی خوشخبری سناتی ہے۔ اس کتاب کے الفاظ حروف معانی، نقوش اور مضامین میں برکت ہے وَأَنزَلْنَا إِلَيْكُمْ تُورًا مَّبينًا پھر ترجمہ۔ اور ہم نے تمہاری طرف کھلا ہوا نور اتارا ہے

مطلب۔ اے لوگو! تمہارے پاس رب العالمین کی طرف سے حجت کامل اور نور روشن پہنچ چکا تو ہدایت کے لئے کافی اور وافی ہے یعنی قرآن مجید اب کسی حلق اور تردد کی گنجائش نہیں سو جو کوئی اللہ پر ایمان لائے گا۔ اور اس مقدس کتاب کو مضبوط پکڑے گا۔ وہ اللہ کی رحمت اور فضل میں داخل ہوگا۔ اور براہ راست اس تک پہنچے گا اور جو اس کے خلاف کرے گا۔ اس کی گمراہی اسی سے سمجھ لیجئے۔

قرآن کریم وہ عظیم الشان اور جلیل القدر کتاب ہے۔ جس کی آیتیں عقلی و معنوی ہر حیثیت سے نہایت جچی مچی ہوئی ہیں۔ نہ ان میں تناقض ہے۔ نہ کوئی مضمون حکمت یا واقعہ کے خلاف ہے۔ نہ باعتبار سحرانہ فصاحت و بلاغت کے ایک حرف پر نکتہ چینی ہو سکتی ہے۔ جس مضمون کو جس عبارت میں ادا کیا ہے۔ محال ہے۔ کہ اس سے بہتر تعبیر ہو سکے۔ الفاظ کی قیاس معانی کی قیامت پر ذرا بھی نہ ڈھیل ہے نہ تنگ، جن اصول فروع، اخلاق و اعمال اور قیمتی پند و نصائح پر یہ آیات مشتمل ہیں۔ اور جو دلائل و براہین اثبات دعویٰ کے لئے استعمال کی گئی ہیں۔ وہ سب علم و حکمت کے کائنات میں نئی ہوئی ہیں۔ قرآنی حقائق و دلائل ایسے مضبوط اور حکم ہیں کہ زندہ کتنی ہی پٹیاں کھائے ان کے بدلنے یا غلط ہونے کا کوئی امکان نہیں۔ معاش اور معاد کی تمام مہمات کو خوب کھول کر سمجھایا ہے اور موقع پر موقعہ دلائل توحید۔ احکام۔ مواظبات، قصص ہر چیز بڑی خوبصورتی اور قرینہ سے الگ الگ بھی اور تمام ضروریات کا کافی تفصیل سے بیان ہوا ہے۔

الْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِي افْتَتَحَ بِفَالِقِ الْكُتُبِ  
كَلَامَهُ الْقَدِيمَ ۚ وَاَوْفَعُ فِي الْبَقَرَةِ  
وَالْجَمْرِ وَالنَّسَاءِ احْكَامَ التَّحْيِيلِ  
الْمُخَيِّجِ ۚ وَاَمَدَ الْمُقَرَّبِينَ مَائِدَةً  
قُرْبًا ۚ وَجَعَلَ الْاَنْعَامَ مِنَ الْاَنْعَامِ وَ  
فَضْلَهُ الْعَمِيمِ ۚ وَرَفَعْنَا الْاَعْرَافَ  
وَاخْتَصَنَّا بِالْاَنْفَالِ الْغَنَائِمَ ۚ وَقَبِلَ  
تَوْبَةَ مَنْ اَتَاَهُ بِقُلُوبٍ سَلِيمٍ ۚ وَاَنْجَا  
يُوسُفَ وَهُودًا وَاَيُّوُسُفَ وَاَرْزَلَ رَعْدًا  
الْخَوْفِ عَنِ ابْرَاهِيمَ ۚ وَشَرَفْنَا الْاَنْجَا  
بِمَنْ قَلَّ النُّحْلُ ۚ وَاَيَّدَا بِالْاِسْرَافِيلِ  
وَاحْتَبَرْنَا اَصْحَابَ الْكُهْفِ وَالرَّقِيقَةِ  
وَبَشَّرَ عِيسَىٰ بْنِ مَرْيَمَ بِاَنَّهُ هَذَا اِمَامُ  
الْاَنْبِيَاءِ عَلَيْهِمُ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ ۚ وَفَرَضَ  
الْحُجَّةَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ وَهَذَا اَهْمُ بَنُو  
الْفِرْقَانِ وَهَذَا يَتَبَيَّنُ الْمُسْتَقِيمَ  
وَأَعْمَزَ الشَّعْرَاءَ عَنْ مُجَارَضَتِهِ وَ  
كَانُوا عِدَدَ النَّحْلِ وَكُلٌّ فِي ضَلَالِهِ  
يَهْلِكُهُ وَفَضَّ الْقَصَصَ عَلَى مَنْ  
عَشَعَسَ الْعَنَكُوتُ حَلِي غَايَرًا

وَأَمَّنَ بِهِ الْعَرَبُ وَالذُّرُومُ وَفَاقَ  
لِقَبَانِ الْحَكِيمِ ۚ فَلَمْ يَسْلَمْ إِلَهُ فِي  
كُلِّ سَجْدَةٍ إِذْ هُزِمَ لَهُ الْأَحْزَابُ وَ  
سَبَّاحِيَالِ الشُّرَكِيِّينَ كَانَتْ قَاهِرًا الْكَلِّ  
أَقَابَ الْاَنْبِيَاءِ ۚ فَسَبَّحَانَ مَنْ مَدَّ يَدَيْهِ  
بِالصَّافَاتِ قَصَادَةً زَمَرًا لَعْدَا وَتَابِيْدَ  
ذِي الطُّوْلِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۚ  
وَأَيَّدَا بِقُوَّةٍ فَصَلَّتْ سُبُورُهُمْ رِقَابَ  
وَكَانَ أَمْرُهُمْ شَوْرَىٰ بَيْنَهُمْ فَأَبْكَوْا  
رُحُوفَ الْحَاجِلِيَّةِ وَكُفَانَ الشُّرَحَ  
وَأَفْلَكَ الْقَدِيمَ ۚ وَإِذَا كَانَتْ الرَّسُلُ  
حَاجِيَّةً فِي أَحْقَابِ الْحَشْرِ سَأَلَ مُحَمَّدًا  
الشَّفَاعَةَ مَعَ الْفَتْحِ الْمُبِينِ وَالْفَضْلِ  
الْعَظِيمِ ۚ وَكَسَّرَ حَجَرَاتِ الْكَافِرِينَ بِكُلِّ  
قَابِ أَثَرَةٍ وَنَصَرَا بِالْإِدَارِيَّاتِ  
وَفَضَّلَ عَلَىٰ صَاحِبِ الطُّوْبِ مُوسَىٰ  
الْكَلِيمَ ۚ وَالنَّجْمَ إِذَا هَوَىٰ إِلَهُ  
شَقَّ لَهُ الْقَمَرُ الرَّحْمَنُ لِيَفْزَنَ  
الْمُخْلِصُونَ بِالْعِزِّ وَالتَّكْرِيمِ ۚ وَأَيَّدَا  
فِي كُلِّ وَاقِعَةٍ بِبَأْسِ الْعَدِيدِ  
فَقَطَعَ بِالْجَادَلَةِ قُلُوبَهُمْ وَجَعَلَ



لَهُمْ فِي الْخَشْرِ الْعَذَابُ الْأَلِيمُ  
وَأَوْفَعُ الْإِمْتِحَانِ فِي صَفِيحَةٍ كَلَّمَ  
جُمُعَةً وَالْمُتَأَفِّقُونَ بِالشَّخَابِ  
وَالْخِزْيِ الْعَظِيمِ وَأَحْلَى الطَّلَاقِ  
وَالْفَرْخِمْ فَهُوَ مَالِكُ الْمَلِكِ ذُو  
الْفَضْلِ مَنْ جَعَلَ أَمْرَهُ بَيْنَ  
الْكَافِ وَالْتَوْبِ الْحَاقَّةِ كَلِمَتُهُ  
لِمَنْ سَأَلَ عَنْهَا بِالتَّفْهِيمِ وَ  
أَرْسَلَ نُوحًا إِلَى قَوْمِهِ وَجَعَلَ  
الْإِنْسَانَ وَالْجَنَّةَ بِدَعْوَةِ الْمَرْمَلِ  
الْمَذْذِرِ الْمُنْبِئِ عَنْ قِيَامَةِ الْإِنْسَانِ  
وَالْمُرْسَلَةِ بِالْبَاءِ الْعَظِيمِ  
الْمَوْقِعُ فِي التَّارِخَاتِ مَنْ عَبَسَ  
عَلَيْهِ كَوْنَتْ شَمْسُ الْكُفْرِ وَالْفُطْرُ  
قُلُوبُ الْمُطْغَفِينَ وَمَنْ كَمِيزَتْ  
بِالْقِسْطِ الْمُسْتَقِيمِ قِيَامَتُهُمْ  
إِذَا انْشَقَّتِ السَّمَاءُ ذَاتُ الْبُرُوجِ  
وَكُظِرَ الطَّارِقُ بِأَمْرِ الْعَلِيِّ الْأَعْلَى  
الْمَذْذِرِ الْحَكِيمِ هَهُنَا لِكُتُبِهِمْ  
الْغَاشِيَةُ إِذَا طَلَعَ خَرُّ الصِّدْقِ لِمَنْ  
أَتَى إِلَهُهُ بِقَلْبٍ سَلِيمٍ وَكُظِرَتْ  
لِلْمُتَّقِينَ فِي الْمَلِكِ شَمْسُ الْإِيمَانِ  
وَالْخِزْيِ لَيْلُ الشَّرِّ الْبَهِيمِ  
فَلَهُ الْحَمْدُ إِذَا كَمَلَتْ وَالْوَيْلُ  
وَالضُّحَى عَلَى لِسَانِ مَنْ اخْتَصَمَتْ  
بِشَرْحِ الصُّدُورِ وَالْوَصْفِ الْجَمِيلِ  
وَالْخَلْقِ الْعَظِيمِ وَأَقْسَمَ بِالتَّيْنِ  
إِنَّهُ أَكْمَلَ الْمَخْلُوقِينَ مِنْ خَلْقِ  
وَتَشَرَّفَهُ وَأَمَّتَهُ بِلَيْلَةِ الْقَدْرِ لِمَنْ  
تَبَرَّأَ الْفَخْرَ وَالْعَظِيمِ وَلَمْ يَكُنْ لَدَيْنَ  
كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ وَالشَّرِكِينَ  
مُتَفَكِّينَ عَنْهُ بَلْ زَلَّ لَهُمُ بِالْعَذَابِ  
الْقَارِعَةِ لِكُلِّ مُلِيمٍ وَلَمْ يُعْزِمْ عَنْهُمْ  
الشَّكَاكُ فِي الْعَصْرِ وَوَيْلٌ لِكُلِّ هَمَزٍ  
كَأَصْحَابِ الْفِيلِ وَكَفَارِ قُرَيْشٍ  
وَمَنْ بَعِثَ الْمَاحُونَ مِنْ مَآوِدٍ مِنْ  
الْعَذَابِ الْأَلِيمِ فَجَعَلَ مَنْ أَعْطَى  
الْمُصْطَفَى هَمَزَ الْكُفْرِ فَكَلِمَةُ الْمُؤْمِنِينَ  
وَمِنْهُمْ الْكُفْرُونَ وَأَبَدَ عَلَيْهِمْ  
بِالنَّصْرِ فَتَبَّتْ أَيْدِي كُلِّ كَفَّارٍ أَيْمٍ  
وَلَمْ يَفْزَ بِإِخْلَاصٍ إِلَّا مَنْ آمَنَ  
بِرَبِّ الْفَلَقِ وَالنَّاسِ وَاتَّبَعَ هَدْيَهُ  
وَجَرَّاهُ الْمُسْتَقِيمِ وَتَكَلَّمَ  
كَلِمَةً رَبِّكَ صَدَقًا وَعَدْلًا لَمْ يَدَلَّ  
لِكَلِمَتِهِمْ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ  
وَرَجَعْنَا جَمْعَ حُودُنَا إِلَى اللَّهِ كَيْفَ هُوَ  
لَمْ يَنْجِ كَلَامَ قَدِيمٍ كَوَاقِحُ مِنْ شَرْعٍ فَرَمَا

اور سورۃ بقرہ آل عمران اور نساء میں حلال  
حرام کے متعلق احکام و وصیعت فرمائے۔ اور اپنے  
مقررین کے لئے اپنے قرب و وصال کا مائدہ  
بچھایا۔ اور انعام و حیوانات کو اپنے فضل عام اور  
انعام کا ذریعہ بنایا۔ اور اعتراف سے ہمیں بلند  
کر کے انفال لاموال غنیمت سے ہمیں مختص فرمایا  
اور صاحبِ قلب سلیم کی توبہ کو قبول فرمایا۔  
اور حضرت یونس۔ ہود اور یونس کو نجات  
دی اور غوثِ رعد کو ابراہیم سے نازل کیا اس  
سورۃ فجر کو سورۃ نحل اور سورۃ السراسل کے  
ساتھ عزت بخشی اور اصحابِ کھف و رقیم کی  
جنزدی۔ اور عیسیٰ بن مریم کو اس امر کی خوشخبری  
کہ حضور علیہ السلام طہ اور امام الانبیاء علیہ السلام  
ہیں۔ اور اللہ تعالیٰ نے حج فرض کیا مومنین پر  
اور ان کو نورِ فرقان اور صراطِ مستقیم کی ہدایت  
فرمائی۔ اور شعرِ اع کو قرآن کے معارف سے عاجز  
کر دیا حالانکہ وہ مکمل حیوانوں کی طرح کثیر تھے  
اور ہر ایک ضلالت و گمراہی میں سرگرداں تھا۔  
اور اللہ تعالیٰ نے سورۃ قصص کو نازل فرمایا کہ  
اس ہستی پر جس کے لئے غار کے منہ پر سنگبوت  
رکھ دیئے جالا بنایا تھا اور عرب و روم ان  
پر ایمان لائے نیز حکمت و دانائی میں لقمان  
سے بھی بڑھ گئے۔

کتنی مرتبہ آپ نے ہر سجدہ میں تسمیہ  
خداوندی کی جب جنگِ احزاب میں بڑی بڑی  
جماعتوں کو آپ کے مقابلہ میں شکست کا  
سامنا کرنا پڑا اور سب سے قید کیا خیال مشرکوں کی  
اور آپ فاطرِ شکست دینے والے تھے  
اور جھوٹے گناہ گار کو پس پا کر ہے وہ ذات  
جس نے حضرت یسین صلی اللہ علیہ وسلم کی مدد  
فرمائی صافات کے ساتھ تو آپ نے صاف  
یعنی شکار کیا اعداء کے زمر جماعتوں کی  
خداوند ذی الطول صاحبِ قدرت کی تائید سے  
خدا کے سوا کوئی معبود نہیں وہ غالب و حکیم  
ہے اور اللہ تعالیٰ نے آپ کی امداد ایک ایسی  
قوم سے کی جن کی تلواروں سے مشرکین کو  
فصلیت جدا کیا گیا۔ اور ان کے معاملات نامی  
(شورائی) مشورہ سے طے پاتے تھے تو انہوں نے  
و فرقتِ حاجت کے و خانہ کو ختم کر دیا اور  
و خال و شرک کا دیوان اور پرانا جھوٹ مٹا  
ڈالا اور جب انبیاء علیہم السلام دھتوں کے بل  
چلے ہوئے و جاہلیہ ہو گئے۔ احقاف حشر  
میں تو حضرت محمد نے شفاعت کی اجازت چاہی  
گئے اور ساتھ ہی فتح مہین اور فضلِ عظیم کی بشارت  
ملے گی۔

اور اللہ تعالیٰ نے کافروں کو حرات و  
مکانات کو ہر (قاف) یعنی آپ کے آثار پر چلنے

والوں کے ذریعہ توڑا اور آپ کی نصرت و تائید  
یعنی پھیلنے والے لشکروں سے کی گئی اور آپ کو  
صاحبِ طور حضرت موسیٰ کلیم پر فضیلت  
دی گئی۔

قسم ہے جہنم یعنی تارے کی جب وہ  
کرے کہ حضور کے لئے قرآن یعنی حاکم و حاکم  
کیا گیا جو رحمان یعنی اللہ کا ہے تاکہ مخلص  
لوگ دعوت و تکریم کے ساتھ کامیابی پائیں  
اور اللہ تعالیٰ نے آپ کی ہر واقعہ میں تائید  
فرمائی حاکم یعنی ذوالہی رعب کے ساتھ تو  
آپ نے مجاہدہ یعنی دلائلِ قویہ کے ساتھ  
قلوب کفار کو قطع کیا اور ان کے لئے حشر  
میں عذاب الیم مقرر فرمایا۔ اور ممتحن امتحان  
میں ڈالنا ان کی صفوں کو ہر جہہ میں اور منافقین  
کو تغافل اور عظیم رسوائی دی اور اللہ تعالیٰ نے طلاق  
اور تحریم کو حلال فرمایا۔ سورہ مالک ہے ملک پر  
فضل والا ہے اس کا امر کاف اور لڑن میں  
ہے۔ الحاقہ یعنی قیامت اس کا حکم ہے اس  
شخص کے لئے جو سائل ہو اس کا تفہیم کے ساتھ  
اور اسے حضرت نوح کو ان کی قوم کے لئے پیغمبر  
بنادیا۔ اور اس نے تمام جن و انس کو حضور  
علیہ السلام کی دعوت میں شامل فرمایا جو منزل  
مدبر اور قیامتہ و ہر کی خبر دینے والے ہیں  
نیز مرسلات (یعنی رحمتِ عامہ کی ہواؤں) کی  
نبأ عظیم دینے والے ہیں اور وہ اللہ تعالیٰ  
نازعیات و یعنی مصیبت میں ڈالنے والا ہے  
اس شخص کو جو نبی علیہ السلام کے ساتھ عیس  
یعنی تشریف لے کر آئے۔ آپ کی تشریف  
آوردی سے شمس کفر میں نکلتی ہے لڑی  
پیدا ہو گئی اور بھٹ گئے (النفکار) غلو مطلقین  
یعنی ناپ تول میں کمی بیشی کرنے والے ہیں  
اور جو شخص میزانِ عدل سے نہ تولے اس  
کے تول یعنی خرابی ہے۔

جب آسمان میں انشقاق ہو گا۔ یعنی  
عکسے ٹکڑے ہو جائے گا۔ یا ہودیک وہ ذات  
البروج ہے یعنی برجوں اور تلووں والا ہے اور  
طارق امر علی الاعلیٰ یعنی امر خداوندی کو ظاہر  
کرسے گا۔ تو اس وقت کفار پر غاشیہ یعنی قیامت  
چھا جائے گی۔ اور یہ وہ وقت ہو گا جب طلوع  
ہو گی فجر سجائی کی ان لوگوں کے لئے جو اللہ  
کے دربار میں قلب سلیم لے کر حاضر ہوں گے  
اور ظاہر ہوا متقین کے لئے بلکہ یعنی  
شہر مکہ مکرمہ میں شمس ایمان کا اور غرق ہو  
گئی۔ بلکہ یعنی راتِ شرک کی۔

سو محمد ہے اللہ کے لئے جس نے شیعہ  
اور دعوہ اور غرق کو بزبان نبی کریم کے جو مختص  
ہے شرحِ مدر کے ساتھ مکمل فرمایا اور ان



کی وصف عظیم بیان فرمائی اور مخلوق عظیم عطا فرمایا۔ اور اس سے قسم کھائی تین یعنی انجیر کی اس امر پر کہ اس نے مخلوق کو خلق یعنی گھٹے ہوئے خون سے مکمل فرمایا اور اللہ تعالیٰ نے حضور کی اُمت کو لیلۃ القدر سے مشرت فرمایا جو فجر و یحییٰ کے خواہاں ہوں اور اہل کتاب مشرکین بھی بھی پیچھے ہٹنے والے نہ تھے تا وقتیکہ ان کے پاس مینہ یعنی واضح دلیل نہ آتی بلکہ اللہ تعالیٰ نے ان کو زلزلہ یعنی جھنجھڑا دیا ان کے ساتھ جو ہر علامت کُندہ کے لئے قارحہ یعنی کھٹکھٹا دینے والی ہیں اور ان کو کاکڑی عرصہ یعنی زمانہ میں کام آیا اور وہ مکمل ہے ہر ہمزہ یعنی طعنہ باز کو اصحابِ فیل اور کفار قریش اور مانع ماعون کی مانند لبیب مذاہب الیم موجود کے۔ بس صاحبِ جلال ہے وہ ذاتِ اقدس نے حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو نہر کوثر دی مومن اس سے پانی پیں گے جبکہ کافرین اس سے روک لئے جا دیں گے اور اللہ تعالیٰ نے حضور کی مدد فرمائی فصر مد کے ساتھ بس ہر گنہگار کافر کے لئے تبت یعنی تباہی ہے اور اخلاص سے وہی کامیاب ہوگا۔ جو رب الفلق والناس پر ایمان لاکر اس کی راہ ہدایت پر چلے۔ وَتَمَّتْ کَلِمَةُ رَبِّكَ صِدْقًا وَوَعْدًا لَا مَبْدَلَ لِّکَلِمَاتِهِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِیْمُ ۝

### بقیہ بیان القدان

قابل ہے کہ پیغمبر کی زبان سے ہر کلام ہدایت کسی نہ کسی کیفیت سے صادر ہوتا ہے اس لئے پیغمبر ہی جامع مطالب کی تشخیص و تعین کر کے انہیں ہمارے محدود فہموں میں لا سکتا ہے ظاہر ہے کہ وہ کلام خدا ہی کے رسول کا کلام ہو سکتا ہے جس نے پہلے خود کلام الہی کو اللہ سے سنا اور اس کی رہنمائی سے سمجھا اور اسی دوق کیفیت سے اپنے مخاطبوں کو سمجھایا اس لئے حق تعالیٰ نے اپنے کلام کے ساتھ رسول اور کلام رسول کو اتارنا تاکہ تلاوت آیات کے بعد تعلیم و تربیت کے ذریعہ معانی کو سمجھ کے قریب کر دے۔

جس طرح حق تعالیٰ نے اپنا قانون و کلام خود ہی اتارنے کا ذمہ لیا۔ کہ مخلوق خود ویسا جامع اور اہل قانون بنانے پر قادر نہ تھی اسی طرح اس کے شرح بیان کی ذمہ داری بھی حق تعالیٰ نے خود ہی لی۔ خدا تعالیٰ نے اپنے کلام کے معانی سمجھانے کا ذمہ بھی خود ہی لیا بیان یعنی حدیث یا سنت، نبیہات قرآنی کے لئے وضاحت مشکلات قرآنی کے لئے تفسیر، معنیات قرآنی کیلئے اظہار، کنایات قرآنی کے لئے تصریح ہے۔

### (بقیہ بچوں کا صفحہ)

تو کوئی چیز اس کو نہ ہٹا سکے گی پسینوں پر پر پسینے آنے لگیں گے پیاس کی شدت بڑھ جائے گی۔ اور تو جان کنی کی سختی میں کروٹیں بدلتا ہوا رہ جائے گا۔ افسوس صد افسوس اسے وہ شخص جو آج مرتے وقت اپنے بھائی کی آنکھ بند کر رہا ہے۔ اپنے بیٹے کو مرتے اور دم توڑنے دیکھ رہا ہے۔ اور اپنے والدین کو اپنی نظروں کے سامنے سسکتے اور دم توڑتے دیکھ رہا ہے۔ ان میں سے کسی کو ہٹلا رہا ہے کسی کو کھن دے رہا ہے کسی کے جنازے کے ساتھ جا رہا ہے کسی کو قبر کے گڑھے میں ڈال رہا ہے۔ یاد رکھ کل کو تجھے بھی یہی پیش آنا ہے۔ اور بھی اس قسم کی باتیں فرمائیں پھر دو شعر پڑھے جن کا ترجمہ یہ ہے کہ آدمی ایسی چیز کے ساتھ خوش ہوتا ہے جو عنقریب فنا ہونے والی ہے۔ اور لمبی لمبی آرزوؤں اور دنیا کی امیدوں میں مشغول رہتا ہے اسے بیوقوف خواب کی لذتوں سے دھوکہ میں نہیں پڑا کرتے۔ تیرا دن سارا غفلت میں گذرتا ہے۔ اور تیری رات سونے میں موت تیرے اوپر سوار ہے۔ آج تو کام کر رہا ہے۔ کہ کل کو ان پر رنج کرے گا دنیا میں جو پائے اسی طرح زندگی گزارتے ہیں جس طرح تو گزار رہا ہے۔ کہتے ہیں کہ وہ اس واقع کے بعد ایک ہفتہ بھی نہ گزارا تھا کہ کہ حضرت عمر بن عبد العزیز کا وصال ہو گیا۔

### (بقیہ ادارہ)

خاص کر ظفر اللہ خان نے عجیب و غریب سودا کیا ہمارا ایمان ہے کہ قرآن کا فرمان اہل اور غیر مقبل ہے۔ وَکُنْ تَرَضٰی عَنْکَ الْیَهُودُ وَلَا النَّصْرٰی حَتّٰی تَتَّبِعَ مِلَّتَهُمْ۔ یہود اور نصاریٰ آپ سے کبھی خوش نہیں ہو سکتے جب تک آپ ان کے مذہب کے پیرو نہ ہو جائیں اس ارشاد ربانی کی روشنی میں یہ امید رکھنا کہ نصاریٰ اور یہود ہم پر اعتماد کریں یا ہم سے وہ وفا کریں گے خود فریبی ہے۔ بہر حال امریکہ کا یہ طرز عمل ہندوستان سے رواداری نہیں ہے اس کو طوطا چشتی یا خود غرضی سے تعبیر کیا جاسکتا ہے آپ یہ معلوم کر کے حیران ہوں گے۔ کہ اب جب کہ افغانستان اور اس کے حامی قبائل نے ہماری سرحدات کے خلاف ورزی کرتے ہوئے ہمارے کاموں میں مزید اضافہ کر ڈالا ہے۔ حتیٰ کہ پاکستان کو ان کے خلاف جٹ طیارے استعمال کرنے پڑے

امریکی دوست ہم سے دریافت کرتے ہیں کہ تم نے کوئی امریکی ہتھیار تو استعمال نہیں کیا؟ ہمارے صدر محترم نے اچھا جواب دیا ہے۔ کہ ہم امریکی ہتھیار کو روٹی میں پیٹ کر حفاظت سے رکھ کر اپنے دفاع سے غافل نہیں ہو سکتے۔ امریکہ کی یہ فنی اور حربی انداز بھی عجیب ہوئی۔ امریکی ہتھیار نہ ہوئے۔ مشرق کی مصیبت دہن ہوئی کہ اس کو حریر و دیباچہ کے لباس میں محفوظ کر کے لوگوں کی نظروں سے اوجھل رکھا جائے۔ اگر امریکی ہتھیار ہماری سرحدات کی حفاظت اور دفاع میں استعمال نہیں کیا جاسکتا تو کیا یہ اس لئے عطا فرمائے گئے ہیں۔ کہ ان سے خود اہل ملک یا علماء کا سر کھٹا جائے تاکہ پادریوں کے لئے میدان صاف ہو جائے۔

ہم مانتے ہیں کہ اہل امریکہ کا اس وقت اپنے حریف روس کی چند در چند تازہ کامیابیوں سے پریشان ہو جانا قدرتی بات ہے۔ مگر دماغی توازن تو بہر حال قائم رکھنا ضروری ہے۔ اگر ہم ان ہتھیار کو بوقت ضرورت استعمال نہیں کر سکتے تو ان سے فائدہ ہی کیا ہے۔ بہر حال اس وقت امریکی پالیسی ہماری سمجھ میں نہیں آرہی اور سچ پوچھیں تو امریکہ کی یہی پالیسی اعصابی جنگ میں روس کے مقابلہ میں اس کی کمزوری کا سبب بنی ہے۔ جو اپنے دوست حاکم کی کھلم کھلا امداد کرتا رہتا ہے امید ہے کہ ہماری حکومت پرانے سیاستدانوں کی لکیر کی فقر نہ بنے گی۔ بلکہ اپنے مستقبل کے بارہ میں ایک حقیقت پسندانہ پالیسی وضع کرے گی۔

دوسری طرف ہم امریکہ پر بھی واضح کرنا چاہتے ہیں۔ کہ دوست حاکم کو اس طرح

نظر انداز کرنا عالمی سیاست میں کلی شکست پر بھی منتج ہو سکتا ہے۔ اتنی بات تو یقینی ہے۔ کہ اگر پاکستان آج سابق معاہدہ بغداد کی ممبری سے علیحدہ ہو جائے تو اس کی کوئی حیثیت باقی نہیں رہ سکتی رہا روس سے خطرہ تو وہ تو محض امریکہ دوستی کا نتیجہ ہو سکتا ہے ورنہ ہم نے روس کا کیا بگاڑا اور روس نے ہمارا کون سا ملک غصب کیا ہماری تو قطعی رائے یہ ہے کہ پاکستان سے لے کر مراکش تک اہل اسلام باہمی معاہدات کے ذریعہ اخوة الاسلامیہ کے رشتہ میں منسلک اور اغیار سے علیحدہ ہو کر سوچیں اور مقصد اللہ تعالیٰ کے دین کی برتری ہو۔ تو دیکھئے عیبی امداد کے کتنے دروازے کھلتے اور دشمنان اسلام کیسے ذلیل ہوتے ہیں۔ ہمارے اپنے اندر کے مناقشات تو ان کا فیصلہ اہل اسلام کا وفاق یا اسلامی اقوام متحدہ اغیار کی بہ نسبت زیادہ بہتر کر سکے گی۔





بچوں کا صفحہ

# حضرت عمر بن عبدالعزیز کا واقعہ

حاجی کمال الدین مدرس، لاہور کارپوریشن

پیارے بچو! ایک دفعہ حضرت عمر بن عبدالعزیز ایک خانے کے ساتھ تشریف لے گئے اور قبرستان پہنچ کر الگ ایک جگہ بیٹھ کر کچھ سوچنے لگے۔ کسی نے عرض کیا کہ حضرت آپ تو اس خانے کے ولی تھے اور آپ ہی الگ بیٹھ گئے اس کی کیا وجہ۔ فرمایا ہاں مجھے ایک قبر نے آواز دی اور مجھ سے یوں کہا کہ اے عمر بن عبدالعزیز! تو مجھ سے یہ نہیں پوچھتا کہ میں ان آنے والے مردوں کے ساتھ کیا کیا کرتی ہوں۔ میں نے کہا: ”ضرورتاً“

”قبر نے جواب دیا کہ میں ان کے کفن پھاڑ دیتی ہوں۔ بدن کے ٹکڑے ٹکڑے کر دیتی ہوں۔ خون سارا چوس لیتی ہوں۔ گوشت کھا لیتی ہوں۔ اور بتاؤں کہ آدمی کے جوڑوں کے ساتھ کیا کرتی ہوں۔ موٹھوں کو باہوں سے جدا کرتی ہوں اور باہوں کو پہنچوں سے جدا کرتی ہوں اور سرینوں کو بدن سے جدا کرتی ہوں اور سرینوں کو رانوں سے الگ کر دیتی ہوں اور رانوں کو گھٹنوں سے اور گھٹنوں کو پنڈلیوں سے اور پنڈلیوں کو پاؤں سے جدا کر دیتی ہوں“ یہ فرما کر حضرت عمر بن عبدالعزیز رونے لگے اور فرمایا کہ دنیا کا قیام بہت ہی تھوڑا ہے اور اس کا دھوکا بہت زیادہ ہے۔ اس میں جو عزیز ہے وہ آخرت میں ذلیل ہے۔ اس میں جو دولت والا ہے وہ آخرت میں فقیر ہے اس کا جوان بہت جلد بوڑھا ہو جائیگا اس کا زندہ بہت جلد مر جائے گا۔ اس کا تمھاری طرف متوجہ ہونا تم کو دھوکے میں نہ ڈال دے حالانکہ تم دیکھ رہے ہو کہ یہ بے وفا دنیا کتنی جلدی منہ پھیر لیتی ہے اور

بے وقوف وہ ہے جو اس کے دھوکے میں پھنس جائے۔

کہاں گئے وہ مال دار جنہوں نے بڑے بڑے شہر بسائے۔ بڑی بڑی نہریں نکالیں۔ نہایت خوشنما باغ لگائے اور اونچی اونچی عمارتیں بنوائیں۔ بہت ہی تھوڑے دن رہ کر سب کو چھوڑ کر چل دیئے۔ اب دیکھ لو کہ مٹی نے ان کے بدنوں کا کیا حال کر دیا۔ کیڑوں نے کھا کھا کر جسموں کو کیسے چھلنی کر دیا۔ وہ لوگ دنیا میں اونچی اونچی مسہریوں پر اونچے اونچے فرش اور نرم نرم گدوں پر نوکروں اور خادموں کے درمیان آرام کرتے تھے۔ عزیز و اقارب رشتہ دار اور پڑوسی ہر وقت دلداری اور چالوسی کو تیار رہتے تھے لیکن اب کیا ہو رہا ہے آواز دیکر ان سے پوچھ کہ کیا گزر رہی ہے۔ غریب امیر۔ شاہ اور گدا سب ایک میدان میں پڑے ہیں۔ اس مالدار سے پوچھ کہ اس کے مال نے کیا نفع دیا۔ اس کی زبان کا حال پوچھ جو بہت چمکتی تھی۔ جھوٹ غیبت سے کام لیتی تھی یا ذکرِ الہی میں مشغول رہتی تھی۔ اس کی آنکھوں کو دیکھ جو ہر طرف دیکھتی تھی۔ اس کے نرم و نازک چہرے کا حال پوچھ کہ کیا ہوا۔ اس کے نازک بدن کو معلوم کر کہ کہاں گیا۔ اور کیڑوں نے ان سب کا کیا حشر کیا۔ ان کے رنگ کالے کر دیئے۔ ان کا گوشت کھا لیا۔ ان کے منہ پر مٹی ڈال دی۔ اعضاء کو الگ الگ کر دیا۔ جوڑوں کو توڑ دیا۔ آہ! کہاں ہیں ان کے خدام جو ہر وقت خدمت رہتے تھے۔ کہاں ہیں وہ ان کی کوٹھیاں اور بنگلے جن میں وہ آرام کرتے تھے۔ کہاں ہیں

ان کے وہ مال اور خزانے جن کو وہ جوڑ جوڑ کر رکھتے تھے۔ افسوس! ان خدام اور عزیزوں نے اس کو قبر میں کمانے کے لئے کوئی توشہ بھی نہ دیا اور اس کی قبر میں کوئی بستر۔ تکیہ اور بچھونا بھی نہ رکھ دیا۔ بس یونہی زمین پر ڈال دیا۔ کوئی درخت پھول پھلاری چمن باغیچہ بھی نہ لگا دیا۔ آہ! اب وہ اکیلے ہی پڑے ہیں اندھیرے میں پڑے ہیں۔ ان کے لئے اب رات دن برابر ہے۔ دوستوں سے نہیں مل سکتے۔ کسی کو اپنے پاس بلا نہیں سکتے۔ کتنے نازک بدن مرد اور نازک بدن عورتیں آج کس مہر سی کی حالت میں پڑے ہیں۔ ان کے بدن بوسیدہ ہیں ان کے اعضاء الگ الگ پڑے ہوئے ہیں۔ منہ نکلیں نکل کر منہ پر گر گئیں۔ گردن جدا پڑی ہوئی ہے منہ میں پانی اور پیپ بھرا ہوا ہے اور سانس بدن میں کیڑے چل رہے ہیں۔ وہ تو اس حال میں پڑے ہیں اور ان کی بیویوں نے دوسرے نکاح کر لئے وہ مزے اڑا رہی ہیں بیٹوں نے جائداد مکان اور زمین پر قبضہ کر لیا اور وارثوں نے مال تقسیم کر لیا۔ مگر بعض خوش نصیب ایسے بھی ہیں جو اپنی قبروں میں بھی لذتیں اڑا رہے ہیں۔ تروتازہ چہروں کے ساتھ راحت و آرام میں ہیں۔ لیکن یہ وہی لوگ ہیں جنہوں نے اس دھوکے کے گھر میں اس گھر کو یاد رکھا۔ اس کی امیدوں سے اس کی امیدوں کو منہدم کیا۔ اور اپنے لئے توشہ جمع کر لیا۔ اور اپنے پہنچنے سے پہلے جانے کا سامان کر لیا۔ اے وہ شخص جو کہ کو قبر میں ضرور جائے گا تجھے اس دنیا کے ساتھ اٹھ کر کس چیز نے دھوکے میں ڈال رکھا ہے۔ کیا تجھے اُمید ہے کہ یہ کم نجت دنیا تیرے ساتھ رہے گی۔ کیا تجھے یہ اُمید ہے کہ تو اس کوچ کے گھر میں ہمیشہ رہے گا۔ تیرے یہ وسیع مکان و محلات یہ تیری عالی شان کوٹھیاں اور زمینوں کے مرتبے یہ تیری پیاری اولاد اور عزیز و اقارب اور یہ تیرا مال و متاع روپیہ پیسہ سب کچھ یہیں رہ جائے گا۔ جب ملک الموت آکر مسلط ہو جائے



رجسٹرڈ ایل  
نمبر ۶۰۴۷

The Weekly "KHUDDAMUDIN"

LAHORE (PAKISTAN)

ایڈیٹر  
عبد اللہ انور

منظور شدہ محکمہ تعلیم (۱) لاہور یکن راجہ چٹھی نمبری ۱۶۳۲۱/۵ مورخہ ۳ مئی ۱۹۵۶ء (۲) پشاور یکن بندر چٹھی نمبری C.T.B. ۲۷۳۰-۲۷۸۱ مورخہ ۷ ستمبر ۱۹۵۶ء

## متفرق مطبوعات

گلدستہ صد احادیث نبوی مجلد چہارم	قیمت ۵۰ پیسے	معہ محصول ڈاک
مجموعہ تفاسیر مجلد ۵۰ روپے	۱۵ پیسے	"
ضرورت قرآن ۱۹	۳۱ پیسے	"
اسماء اللہ الحسنى ۳۱	۲۳ پیسے	"
مقصد قرآن ۱۹	۳۱ پیسے	"
استحکام پاکستان ۱۹	۳۱ پیسے	"
اصول حنفیت ۱۲	۲۵ پیسے	"
ہستی اور فوزی کی بچان ۱۲ پیسے	۲۵ پیسے	"
نجات دارین کا پروگرام ۱۹ پیسے	۳۱ پیسے	"
مشر اور علماء	۳۱ پیسے	"

ناظم انجمن خدام الدین شیر نوالہ گٹ لاہور

پاک و ہند کے جید علمائے کرام کا مصدقہ

# قرآن عزیز

تقطیع

۲۲ x ۲۹

جلد  
مترجمہ و تحشی  
مرتبہ

شیخ التفسیر حضرت مولانا احمد علی صاحب مدظلہ

فوائد

- ۱- ہر سورۃ کا عنوان
- ۲- ہر رکوع کے شروع میں خلاصہ اور ماخذ
- ۳- ربط آیات
- ۴- کاغذ، کتابت، طباعت معیاری

ہدیہ: مجلد پارچہ ششم اول آٹھ روپے محصول ڈاک ۱۰ روپے  
مجموعہ دوم چھ روپے محصول ڈاک ۱۰ روپے  
بندر چٹھی نمبری آرڈر پیشگی

ناظم انجمن خدام الدین دروازہ شیر نوالہ لاہور

## گل کی بہت

علاقہ سیکٹر  
خدا احادیث بی حد

حضرت مولانا احمد علی صاحب  
امیر انجمن خدام الدین شیر نوالہ دروازہ لاہور

اس گلدستہ میں سو حدیثیں اعلیٰ درجہ کی صحیح فقط بخاری شریف و مسلم شریف کی جمع تھی گئی ہیں۔ کوئی حدیث شریف اصل کتاب کی ایک سطر سے زائد نہیں ہے اس حدیث کے نیچے اس کا ترجمہ بھی عام فہم زبان میں درج کیا گیا ہے۔ ہر حدیث کے ہتمام پر چند الفاظ میں اس کی مختصر تشریح بھی کر دی گئی ہے۔ اس کی قیمت پہلے ایڈیشن میں تو فقط ایک عہد نامہ پر دستخط تھے جس میں ان احادیث کو یاد کرنا اور ان پر عمل کرنے کا وعدہ تھا۔ اور مجلد کے لئے اور مجلد کے لئے دو آنے جلد کے لئے جاتے تھے۔ لیکن اب تیسرے ایڈیشن میں اس کی قیمت کاغذ کی گرانی کی وجہ ۵۰ پیسے رکھ دی گئی ہے اور محصول ڈاک ۵ پیسے کل ایک روپیہ پیشگی بھیجیں دی۔ پی ہرگز نہ ہو گا۔

ناظم شعبہ تالیف و اشاعت  
انجمن خدام الدین شیر نوالہ دروازہ لاہور

## ۳۳ رسالے

مختلف مضامین پر عام فہم اردو زبان میں شائع کئے گئے ہیں فضیلۃ تعالیٰ اس وقت تک کہ اس لاکھ ساٹھ ہزار ہندو پاک میں تقسیم کئے جا چکے ہیں مسلمان ہر دور کے کیلئے ان کا مطالعہ بحد ضروری ہے نیا ایڈیشن چھپ کر آگیا ہے کل ۳۳ روپے ۵۰ پیسے پیشگی بھیجیں ہر مجلد سیٹ ۵ روپے محصول ڈاک ۱۰ روپے پی ہرگز نہ ہو گا۔

ناظم انجمن خدام الدین شیر نوالہ دروازہ لاہور

## خلاصہ المشکوٰۃ مترجم

جس میں اعلیٰ درجہ کی صحیح حدیثیں ہیں۔ اور قرآن مجید کی طرح اس پر اعراب ہیں۔ ترجمہ نہایت ہی آسان اردو میں ہے۔ غور نہیں سمجھ دار نیچے اور معمولی اردو دان بھی بہ آسانی پڑھ سکتے ہیں۔ ہدیہ مجلد ۵۰ روپے محصول ڈاک ۱۰ پیسے۔

ناظم انجمن خدام الدین شیر نوالہ دروازہ لاہور